



## **Pomivalni stroj**

Navodila za uporabo



BDIN4S560WP

15 3123 2900/ SL/ AA/ 10.09.2025 12:43  
7647493477



RECIKLIRANI PAPIR in  
PAPIR ZA RECIKLIRANJE

## Najprej preberite ta priročnik!

Spoštovana stranka,

Beko zahvaljujemo se vam za izbiro izdelka. Upamo, da boste z izdelkom, izdelanim z visoko kakovostjo in najsodobnejšo tehnologijo, dosegli najboljše rezultate. Zato pred uporabo izdelka natančno preberite celoten uporabniški priročnik in vse druge priložene dokumente.

Upoštevajte vsa opozorila in informacije v uporabniškem priročniku. Tako boste sebe in svoj izdelek zaščitili pred morebitnimi nevarnostmi.

Priročnik za uporabo shranite kot referenco za prihodnjo uporabo. Če izdelek predate drugi osebi, ji izročite tudi navodila za uporabo. V tem priročniku so navedeni garancijski pogoji, uporaba in načini odpravljanja težav za vaš izdelek.

### Simboli in njihove razlage

V tem uporabniškem priročniku so uporabljeni naslednji simboli:

|                                                                                  |                                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|
|  | Nevarnost, ki lahko povzroči smrt ali poškodbe.                               |
|  | Pomembne informacije ali koristni nasveti o uporabi.                          |
|  | Preberite uporabniški priročnik.                                              |
| <b>OBVESTILO</b>                                                                 | Nevarnost za izdelek ali njegovo okolico, ki lahko povzroči materialno škodo. |

|                                                                                 |           |                                                                       |           |
|---------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1 Varnostna navodila .....</b>                                               | <b>5</b>  | 6.7 Deli, ki niso primerni za pranje v pomivalnem stroju .....        | 23        |
| 1.1 Predvidena uporaba .....                                                    | 5         | 6.8 Odlaganje posode v stroj .....                                    | 23        |
| 1.2 Varnost otrok, ranljivih oseb in hišnih ljubljencev .....                   | 5         | 6.9 Spodnji propeler .....                                            | 25        |
| 1.3 Električna varnost .....                                                    | 6         | 6.10 Zgornji propeler .....                                           | 25        |
| 1.4 Varnost prevoza .....                                                       | 6         | 6.11 Košara za jedilni pribor .....                                   | 25        |
| 1.5 Varnost namestitve .....                                                    | 7         | 6.12 Košara za jedilni pribor .....                                   | 25        |
| 1.6 Varnost delovanja .....                                                     | 8         | 6.13 Zložljive žice spodnje košare 12 Nagibanje .....                 | 26        |
| 1.7 Varnost pri vzdrževanju in čiščenju .....                                   | 9         | 6.14 Zložljive žice zgornje košare ležijo popolnoma .....             | 26        |
| <b>2 Okoljska navodila .....</b>                                                | <b>9</b>  | 6.15 Po višini nastavljiva zgornja polica košare .....                | 27        |
| 2.1 Skladnost z uredbo o OEEO in odstranjevanje odpadnih izdelkov .....         | 9         | 6.16 Nastavitev višine zgornje košare ..                              | 27        |
| 2.2 Informacije o paketu .....                                                  | 10        | 6.17 Zložljive žice zgornje košare .....                              | 28        |
| 2.3 Skladnost z direktivo OEEO in odstranjevanje odpadnega izdelka .....        | 10        | 6.18 Podporni kos za pranje pladnja ....                              | 28        |
| 2.4 Opomba za testne inštitute .....                                            | 10        | 6.19 .....                                                            | 28        |
| 2.5 Standardni podatki o skladnosti in preskusih / ES izjava o skladnosti ..... | 10        | 6.20 Stropna košara za jedilni pribor [Soft Spike] .....              | 28        |
| 2.6 Ta razdelek velja za izdelke s funkcijo Wi-Fi .....                         | 10        | <b>7 Upravljanje izdelka [I1L] .....</b>                              | <b>29</b> |
| 2.7 Energijska nalepka .....                                                    | 10        | 7.1 Tabela informacij o programu in povprečnih vrednosti porabe ..... | 30        |
| <b>3 Tehnične specifikacije .....</b>                                           | <b>12</b> | 7.2 Dodatne funkcije .....                                            | 33        |
| <b>4 Splošni pogled .....</b>                                                   | <b>13</b> | 7.3 Funkcije .....                                                    | 34        |
| <b>5 Namestitev .....</b>                                                       | <b>14</b> | 7.4 Programiranje časa pranja (zakasnitev) .....                      | 34        |
| 5.1 Pravilna lokacija za namestitev ....                                        | 14        | 7.5 Spreminjanje opozorilne glasnosti .....                           | 34        |
| 5.2 Priključitev na vodovodno omrežje .....                                     | 14        | 7.6 Funkcija Homewhiz .....                                           | 35        |
| 5.3 Priključitev na odtok vode .....                                            | 15        | 7.7 Funkcija podporne storitve Homewhiz .....                         | 37        |
| 5.4 Prilagajanje nogic .....                                                    | 15        | 7.8 Sprememba programa, ki ga je mogoče prenesti .....                | 38        |
| 5.5 Električni priključek .....                                                 | 16        | 7.9 Zagon programa .....                                              | 38        |
| 5.6 Komplet cevi za dovod vode .....                                            | 16        | 7.10 Preklic programa .....                                           | 39        |
| <b>6 Predhodne informacije .....</b>                                            | <b>16</b> | 7.11 Opozorilni indikator pomanjkanja soli .....                      | 39        |
| 6.1 Kaj storiti za varčevanje z energijo .....                                  | 16        | 7.12 Opozorilni indikator pomanjkanja sredstva za izpiranje .....     | 39        |
| 6.2 Sistem za mehčanje vode .....                                               | 17        | 7.13 Konec programa .....                                             | 39        |
| 6.3 Nastavitev sistema za mehčanje vode .....                                   | 17        | <b>8 Vzdrževanje in čiščenje .....</b>                                | <b>40</b> |
| 6.4 Polnjenje soli .....                                                        | 19        | 8.1 Vzdrževanje in čiščenje .....                                     | 40        |
| 6.5 Detergent .....                                                             | 20        | 8.2 Čiščenje filtrov .....                                            | 40        |
| 6.6 Polirka .....                                                               | 22        | 8.3 Čiščenje filtra cevi .....                                        | 41        |
|                                                                                 |           | 8.4 Čiščenje propelerjev .....                                        | 41        |
|                                                                                 |           | <b>9 Odpravljanje težav .....</b>                                     | <b>43</b> |

|           |                                     |           |
|-----------|-------------------------------------|-----------|
| 9.1       | Kode napak, vzroki in rešitve ..... | 43        |
| 9.2       | Odpravljanje težav .....            | 43        |
| <b>10</b> | <b>ZAVRNITEV ODGOVORNOSTI /</b>     | <b>47</b> |
|           | <b>OPOZORILO .....</b>              |           |

---



## 1 Varnostna navodila

Ta razdelek vsebuje varnostna navodila, ki pomagajo zaščititi pred nevarnostjo telesnih poškodb ali premoženjske škode.

Naše podjetje ne odgovarja za morebitno škodo, ki bi nastala v primeru neupoštevanja teh navodil.

- Postopke namestitve in popravila morajo vedno izvajati pooblaščenji servisni zastopniki.
- Uporabljajte samo originalne nadomestne dele in dodatke.
- Ne popravljajte ali zamenjajte nobene komponente izdelka, razen če je to jasno določeno v navodilih za uporabo.
- Na izdelku ne izvajajte tehničnih sprememb.



### 1.1 Predvidena uporaba

Ta izdelek je namenjen za uporabo v domovih in v naslednjih vrstah zaprtih prostorov: Na primer;

- kuhinje za zaposlene v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih;
- kmečke hiše;
- prostori za uporabo gostov hotelov, motelov in drugih nastanitvenih objektov;

- Prenočišča, ki strežejo nočitev z zajtrkom, hostlu podobna okolja.

- Izdelek se sme uporabljati samo za pomivanje posode v gospodinjstvu.

- Izdelek ni primeren za komercialno ali javno uporabo.
- Življenjska doba izdelka, ki ste ga kupili, je 10 let. To je obdobje, za katero so rezervni deli potrebni za delovanje tega izdelka, kot je opredeljeno.
- Ta izdelek je namenjen uporabi doma in pod pultom.



### 1.2 Varnost otrok, ranljivih oseb in hišnih ljubljencev

- 8 let in starejši otroci in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi in duševnimi sposobnostmi ter nekvalificirane ali neizkušene osebe lahko uporabljajo to napravo pod pogojem, da so pod nadzorom in poučeni o varni uporabi naprave ter o s tem povezanih nevarnostih.
- Otroke, mlajše od 3 let, je treba hraniti stran od izdelka, razen če so pod stalnim nadzorom.
- Otroci se ne smejo igrati z napravo.

- Električni izdelki so nevarni za otroke in hišne ljubljence. Otroci in hišni ljubljenci se ne smejo igrati z izdelkom, plezati nanj ali vstopati vanj.
- Ne pozabite zapreti vrat izdelka, ko zapuščate prostor, kjer se izdelek nahaja. Otroke in hišne ljubljence lahko zaklenete v izdelek in se zadušite.
- Otroci ne smejo izvajati čiščenja in vzdrževanja brez nadzora.
- Embalažo hranite stran od otrok. Nevarnost poškodb in zadušitve.
- Vse detergente in dodatke, ki se uporabljajo v izdelku, hranite izven dosega otrok.
- Zaradi varnosti otrok izklopite vtič in prekinite zaklepni mehanizem, preden izdelek zavržete.
- Napajalnega kabla ne stiskajte pod ali za izdelek. Na napajalni kabel ne postavljajte težkih predmetov. Napajalni kabel ne sme biti pretirano upognjen ali zdrobljen in ne sme priti v stik z nobenim virom toplote.
- Za upravljanje izdelka ne uporabljajte podaljševalnega kabla, več vtičnic ali adapterjev.
- Prenosne več vtičnic ali prenosni napajalniki se lahko pregrejejo in povzročijo požar. Zato ne hranite več vtičnic za izdelkom in v njegovi bližini.
- Vtič mora biti na doseg roke. Če to ni mogoče, mora biti električna napeljava, na katero je izdelek priključen, opremljena z napravo (varovalka, stikalo, odklopnik itd.), ki je skladna z električnimi predpisi in odklopi vse drogeve iz omrežja.
- Ne dotikajte se vtiča z mokrimi rokami.
- Pri odstranjevanju vtiča iz vtičnice ga povlecite za vtič in ne za kabel.

### **1.3 Električna varnost**

- Izdelek ne sme biti priključen med namestitvijo, vzdrževanjem, čiščenjem, popravilom in prevozom.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati pooblaščen servisni center, da se preprečijo morebitne nevarnosti.

### **1.4 Varnost prevoza**

- Pred prevozom izdelka odklopite vtič in odklopite odtočne in vodovodne

priključke. Popolnoma izpraznite vodo, ki je ostala v izdelku.

- Izdelka ne nosite sami, ker je težek.

OPOMBA Ne držite vrat ali plošče za premikanje izdelka.

OPOMBA Če morate izdelek premakniti, ga premaknite v pokončni položaj in ga držite za hrbet. Če izdelek nagnete naprej, se lahko notranji elektronski deli zmočijo in poškodujejo.

OPOMBA Pri nameščanju izdelka po namestitvi ali čiščenju pazite, da cevi ne zložite, stisnete ali pretrgate.

## 1.5 Varnost namestitve

- Če želite izdelek pripraviti za uporabo, preverite informacije v priročniku in navodilih za namestitev, da se prepričate, da so električna napeljava, napeljava za čisto vodo in drenaža ustrezni. V nasprotnem primeru pokličite usposobljenega električarja in vodovodarja, da uredita vse potrebno. Ti procesi so na stroške stranke.
- Pred namestitvijo izdelka preverite, ali je izdelek poškodovan. Izdelka ne nameščajte, če je poškodovan.

- Izdelka ne nameščajte na mesta, kjer temperatura pade pod 0 °C.
- Izdelka ne postavljajte na preprogo ali podobno površino. Povzroča nevarnost požara, saj ne more dobiti zraka od spodaj.
- Izdelek postavite na čista, ravna in trda tla ter ga uravnotežite s pomočjo nastavljivih nog. Če noge niso pravilno nastavljene, se vrata morda ne bodo popolnoma zaprla in vroči hlapi lahko uidejo. Lahko povzroči resne opekline in poškodbe ter lahko poškoduje vaše pohištvo.
- Izdelka ne nameščajte v bližini virov toplote (radiatorji, štedilniki itd.) in ga ne nameščajte pod kuhališče.
- Če je izdelek namenjen za uporabo v omari/omari/modulu, med delovanjem pustite vrata omare odprta, če ni vrzeli, ki bi zagotovile zadostno kroženje zraka.
- Izdelek priključite na ozemljeno vtičnico, zaščiteno z varovalko, ki je ocenjena v skladu s trenutnimi nazivnimi vrednostmi, navedenimi na tipski ploščici. Ozemljitev naj opravi usposobljen električar. Izdelka ne uporabljajte brez

ozemljitve v skladu z lokalnimi/nacionalnimi predpisi.

- Izdelek priključite v vtičnico, ki ustreza napetostnim in frekvenčnim vrednostim, navedenim na tipski ploščici.
- Izdelka ne priključujte v vtičnice, ki so ohlapne, iz vtičnice, zlomljene, umazane, mastne, izpostavljene nevarnosti stika z vodo (npr. voda, ki lahko pušča iz delovne mize).

OPOMBA Uporabiti je treba nove complete cevi, ki so priloženi izdelku. Ne uporabljajte starih cevni sklopov. Ne spojite cevi.

OPOMBA Priključite cev za dovod vode neposredno na pipo za vodo. Tlak, ki se dovaja iz pipe, mora biti vsaj 0,03 MPa (0,3 bara) in ne več kot 1 MPa (10 barov). Če tlak vode presega 1 MPa (10 barov), je treba namestiti ventil za zmanjšanje tlaka. Najvišja dovoljena temperatura vode je 25 °C.

- Napajalni kabel in cevi postavite tako, da ni nevarnosti, da bi se sprožili.

## 1.6 Varnost delovanja

Uporabljajte samo detergente, sredstva za izpiranje in dodatke, namenjene pomivalnim strojem.

Nikoli ne uporabljajte kemičnih topil v izdelku. Te snovi predstavljajo nevarnost eksplozije.

Ne pijte vode za pranje v izdelku. Detergenti za pomivalni stroj vsebujejo močne alkalije, ki so lahko zelo nevarne pri zaužitju. Izogibajte se stiku s kožo in očmi ter otrokom ne dovolite bližine izdelka, ko je pokrov odprt. Po končanem ciklu pranja preverite, ali je posoda za detergent prazna.

Ko zgornjo in spodnjo košarico popolnoma izvlečete, vrata izdelka prevzamejo celotno obremenitev košar. Na vrata ne postavljajte drugih bremen, sicer se lahko izdelek prevrne.



Največja zmogljivost pranja izdelka: Navedena na energijski nalepki in kartici za hitro uporabo v tabeli ciklov.

Da bi se izognili morebitnim poškodbam, vedno postavite dolge in koničaste posode, kot so servirne vilice, noži za kruh itd., v košaro za jedilni pribor s koničastim koncem navzdol ali vodoravno na košare za pomivanje posode.

Če morate med delovanjem izdelka odpreti vrata, jih previdno odprite. Pazite na vročo paro in brizge vroče vode.

Ne uporabljajte okvarjenega ali poškodovanega izdelka. Izklopite izdelek (ali izklopite varovalko, na katero je priključen), zaprite pipo za vodo in pokličite pooblašeni servis. Ne postavljajte vira ognja (goreče sveče, cigarete itd.) na izdelek ali v njegovo bližino. V bližini izdelka ne postavljajte vnetljivih/eksplozivnih snovi. Ne plezajte po izdelku. Izklopite izdelek in izklopite pipo, ko izdelka ne boste uporabljali dlje časa. Ta izdelek je zasnovan za delovanje do 2000 m nadmorske višine.



### 1.7 Varnost pri vzdrževanju in čiščenju



Izdelka ne perite s pršenjem ali polivanjem z vodo.

## 2 Okoljska navodila

### 2.1 Skladnost z uredbo o OEEO in odstranjevanje odpadnih izdelkov

Ta izdelek ne vsebuje škodljivih in prepovedanih snovi, določenih v "Pravilniku o nadzoru odpadne električne in elektronske opreme", ki ga je objavilo Ministrstvo za okolje in urbanizacijo Republike Turčije. Skladen je z uredbo o OEEO.



Za čiščenje izdelka ne uporabljajte ostrih ali abrazivnih orodij. Ne uporabljajte materialov, kot so gospodinjska čistila, detergenti, plin, bencin, alkohol, vosek itd.



Pri čiščenju izdelka nosite rokavice.



Pri čiščenju ostrih površin na hrbtni strani izdelka bodite pozorni na morebitne poškodbe!

**OPAZITI! Po čiščenju ne pozabite namestiti filtra stroja nazaj. V nasprotnem primeru se lahko črpalke zamašijo in izdelek se lahko poškoduje.**

**Notranja razsvetljava**



Obrnite se na servis, ko morate zamenjati LED/žarnico, ki se uporablja za razsvetljavo glede na model vašega stroja.



Ta izdelek je izdelan iz visokokakovostnih delov in materialov, ki jih je mogoče reciklirati in ponovno uporabiti. Zato izdelka po koncu

življenjske dobe ne odlagajte med gospodinjske ali druge odpadke. Odnosite ga na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. O zbirnih mestih se pozanimajte pri lokalnih oblasteh na svojem območju. Z recikliranjem rabljenih izdelkov pomagajte varovati okolje in naravne vire. Preden izdelek odstranite, zaradi varnosti otrok iztaknite

vtič iz električnega omrežja in zlomite mehanizem za zaklepanje nakladalnih vrat, da ne bodo delovala.

---

## 2.2 Informacije o paketu

Embalaza izdelka je izdelana iz materialov, ki jih je mogoče reciklirati v skladu z našo nacionalno zakonodajo. Odpadne embalaže ne odlagajte skupaj z gospodinjskimi ali drugimi odpadki, temveč jo oddajte na zbirnih mestih za embalažo, ki jih določijo lokalne oblasti.

## 2.3 Skladnost z direktivo OEE0 in odstranjevanje odpadnega izdelka



Ta izdelek je skladen z Direktivo EU o OEE0 (2012/19/EU). Ta izdelek je označen s simbolom za razvrstitev odpadne električne in elektronske opreme (OEE0).

Ta simbol označuje, da se ta izdelek po koncu življenjske dobe ne sme odlagati skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki. Uporabljeno napravo je treba vrniti na uradno zbirno mesto za recikliranje električnih in elektronskih naprav. Za iskanje teh sistemov zbiranja se obrnite na lokalne organe ali prodajalca, pri katerem ste izdelek kupili. Vsako gospodinjstvo ima pomembno vlogo pri predelavi in recikliranju starih aparatov. Ustrezno odstranjevanje rabljenega aparata pomaga preprečiti morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi.

---

### Skladnost z direktivo RoHS:

Izdelek, ki ste ga kupili, je skladen z direktivo EU RoHS (2011/65/EU). Ne vsebuje škodljivih in prepovedanih materialov, določenih v direktivi.

## 2.4 Opomba za testne inštitute

Informacije, potrebne za preskuse zmogljivosti, so na voljo na zahtevo.

Zahtevek lahko pošljete prek spodnjega e-poštnega naslova:  
dishwasher@standartloading.com

V e-poštnem sporočilu za poizvedbo obvezno navedite svoje kontaktne podatke ter kodo, številko zaloge in serijsko številko izdelka, ki ga želite testirati. Koda izdelka, inventarna številka in serijska številka so navedeni na tipski nalepki, ki je pritrjena na strani vrat

## 2.5 Standardni podatki o skladnosti in preskusih / ES izjava o skladnosti



Razvoj, proizvodnja in prodaja tega izdelka potekajo v skladu z varnostnimi predpisi vseh ustreznih direktiv Evropske skupnosti. 2014/35/EU, 2014/30/EU, 93/68/EC, IEC 60436 / EN 60436

## 2.6 Ta razdelek velja za izdelke s funkcijo Wi-Fi.

Frekvenčni pas 2,4 GHz

Najv. prevodna moč: < 100 mW

Izjava o skladnosti za CE Podjetje Arçelik A.Ş. izjavlja, da je ta naprava skladna z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave o skladnosti EU je na spletnem mestu:

Izdelki, naslov

support.beko.com

## 2.7 Energijska nalepka



Do tehničnih informacij o izdelku lahko dostopate tako, da z mobilno napravo, povezano s spletom, skenirate kodo QR na energijski nalepki.



XXXXXXXXXX (\*)

---

A

B

---

### 3 Tehnične specifikacije

|                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Največja zmogljivost pranja: Navedeno na energijski nalepki in kartici za hitro uporabo v tabeli ciklov. |
| Višina: Za informacije o višini glejte priročnik za namestitve.                                          |
| Širina: 60                                                                                               |
| Globina: 55-60                                                                                           |
|                                                                                                          |
| Električni vnos: 220-240 V, 50 Hz                                                                        |
| Skupna moč: 1800-2100 W                                                                                  |
| Moč grelnika: 1800 W                                                                                     |
| Skupni tok: 10 A *                                                                                       |
| Moč črpalke: 105 W                                                                                       |
| Izpustite napajanje črpalke: 30 W *                                                                      |
| * Podrobne električne vrednosti so navedene na tipski nalepki na vratih pomivalnega stroja.              |
|                                                                                                          |
| Tlak vode 0,3 -10 barov<br>(= 3-100 N/cm <sup>2</sup> = 0,03-1,0 Mpa)                                    |



Tehnične specifikacije se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila zaradi izboljšanja kakovosti izdelka.

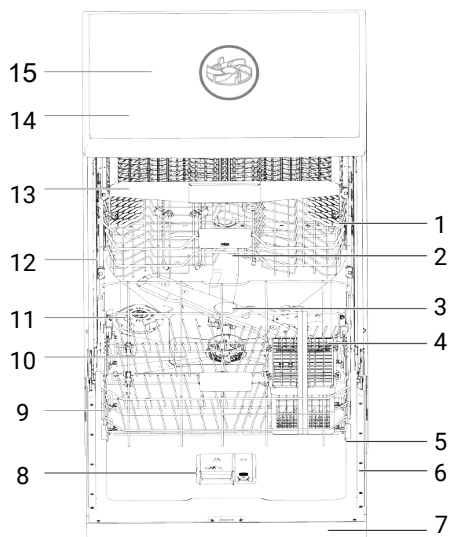


Slike v priročniku so shematične in morda niso v popolni skladnosti z izdelkom.



Vrednosti, ki so priložene napravi ali spremni dokumentaciji, so laboratorijske vrednosti v skladu z ustreznimi standardi. Te vrednosti se lahko razlikujejo glede na uporabo in okoliške razmere.

## 4 Splošni pogled



- |                                                         |                                                |
|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 1 Zgornja košara                                        | 2 Zgornja razpršilna roka                      |
| 3 Spodnja razpršilna roka                               | 4 Košara za jedilni pribor (odvisno od modela) |
| 5 Vrata                                                 | 6 Oznaka tipa                                  |
| 7 Nadzorna plošča                                       | 8 Predal za detergent                          |
| 9 Spodnja košara                                        | 10 Filtri                                      |
| 11 Pokrov predala za sol                                | 12 Tirnica zgornje košare                      |
| 13 Stropna košara za jedilni pribor (odvisno od modela) | 14 Zgornji nosilec (odvisno od modela)         |
| 15 Zgornji rotor (odvisno od modela)                    |                                                |

Oznaka tipa se razlikuje glede na model.



Ilustracija 1:

## 5 Namestitev



Najprej preberite razdelek "Varnostna navodila"!

Za pripravo električne napeljave, čiste vode in odpadne vode na mestu, kjer bo izdelek nameščen, je odgovoren kupec. Če električna napeljava, napeljava čiste vode in odvajanje vode niso primerni, pred klicem pooblaščenih služb, ki bo izdelek pripravila za uporabo, pokličite usposobljenega električarja in vodovodarja, da opravita potrebne ureditve.



Namestitev in električne priključke mora opraviti pooblaščen servis. Proizvajalec ni odgovoren za morebitno škodo, ki bi nastala zaradi posegov, ki jih opravijo nepooblaščen osebe.



Pred namestitvijo izdelka preverite, ali je izdelek poškodovan. Ne nameščajte izdelka, če je poškodovan. Poškodovani izdelki ogrožajo vašo varnost.



Pri prostostoječih modelih in modelih pod pultom ne odstranjujte odzivne plošče aparata. To bo razveljavilo garancijo.

- Ko izdelek po namestitvi ali čiščenju postavljate na mesto, poskrbite, da cevi za dovod in odvajanje vode niso prepognjene, stisnjene ali pretrgane.
- Pri nameščanju izdelka pazite, da ne poškodujete tal, sten, cevi itd. Za premikanje izdelka ne držite vrat ali plošče.

### 5.1 Pravilna lokacija za namestitev

- V prostoru, kjer je izdelek nameščen, ne sme biti nobenih zaklepnih, drsnih ali vrtljivih vrat, ki bi omejevala popolno odpiranje vrat.

- Izdelek postavite na trdno in ravno površino z zadostno nosilnostjo! Postavitev pomivalnega stroja na ravno površino je bistvenega pomena za pravilno in tesno zapiranje vrat.
- Izdelka ne nameščajte na mestih, kjer temperatura pade pod 0 °C.
- Izdelek postavite na trda tla. Ne postavljajte ga na preprogo z dolgimi vlakni ali podobno površino.
- Izberite prostor, kjer lahko posodo enostavno in hitro naložite in razložite.
- Izdelek postavite v bližino pipe in odtoka. Lokacijo izdelka izberite tako, da je po priključitvi ne boste spreminjali.



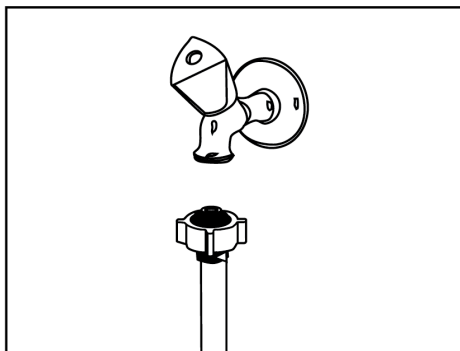
Izdelka ne postavljajte na napajalni kabel. Kabel se lahko poškoduje, kar lahko povzroči nevarnost električnega udara ali požara.

### 5.2 Priključitev na vodovodno omrežje

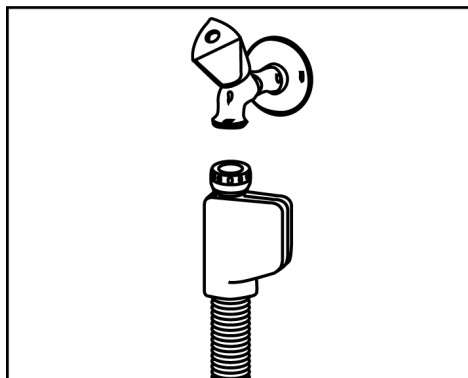
Da umazanija (pesek, glina, rja itd.) iz mestnega omrežja ali vašega vodovodnega sistema ne bi poškodovala pomivalnega stroja in vaše posode, priporočamo namestitev filtra na dovod vode.

Najvišja dovoljena temperatura vstopne vode:

- Pri modelih, ki vsebujejo funkcijo AquaSafe+, znaša 60 °C.
- Pri drugih modelih do 25 °C.



## AquaSafe+ funkcija



- Zaščitite spletno stran AquaSafe+ pred puščanjem vode na vходу cevi. Preprečiti je treba stik vode z ventilno omarico sistema. V nasprotnem primeru se poškodujejo električne komponente.
- Cevi nikakor ne krajšajte in je ne podaljšujte z dodatnimi deli, saj vsebuje električne priključke in sestavne dele.
- Če je sistem poškodovan, izdelek izključite iz električnega omrežja in pokličite pooblašeni servis.

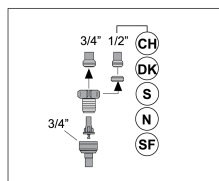
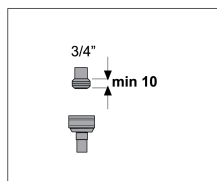
Pomivalnega stroja ne smete priključiti na naprave s toplo vodo ali delujoče grelnike vode.

**OPOZORILO** Na novem izdelku ne uporabljajte stare ali rabljene cevi za dovod vode. Uporabite novo cev za dovod vode, ki je priložena pomivalnemu stroju. Ne spenjajte cevi.

**OBVESTILO** Priključite cev za dovod vode neposredno na vodovodno pipo. Tlak iz pipe mora biti najmanj 0,3 in največ 10 barov. Če tlak vode presega 10 barov, je treba namestiti reducirni ventil.

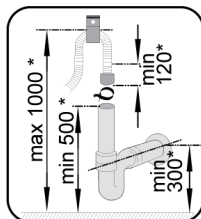
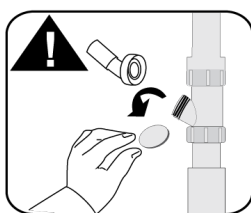
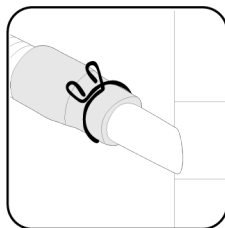
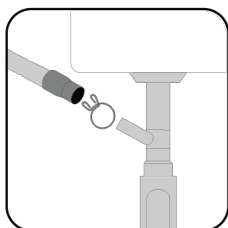
**OPOZORILO** Cev za dovod in odvajanje vode mora biti varno pritrjena in nepoškodovana.

**OPOMBA** Po izvedbi priključkov popolnoma odprite pipo in preverite, ali voda pušča.



## 5.3 Priključitev na odtok vode

Cev za odvajanje vode lahko priključite neposredno na odtok odpadne vode ali na odtok umivalnika. Za podrobnejše informacije glejte navodila za namestitev, ki so priložena pomivalnemu stroju.



\* mm

Odtok odpadne vode mora biti priključen na kanalizacijo in ne sme biti priključen na površinske vode.

## 5.4 Prilaganje nogic

Če se vrata izdelka ne zaprejo pravilno ali se tresejo, ko jih rahlo potisnete z roko, to pomeni, da nogice niso nastavljene. Nastavite noge izdelka, kot je prikazano v priročniku za namestitev, ki je priložen izdelku.



Če vrata pomivalnega stroja niso pravilno nastavljena, lahko uhaja vroča para. Hude opekline lahko povzročijo poškodbe in poškodujejo pohištvo.

## 5.5 Električni priključek



Izdelek priključite na ozemljeno vtičnico, zaščiteno z varovalko v skladu z vrednostmi v tabeli "Tehnične specifikacije". Naše podjetje ni odgovorno za morebitno škodo, ki bi nastala, če se izdelek uporablja brez ozemljitve v skladu z lokalnimi predpisi.

- Priključek mora biti v skladu z nacionalnimi predpisi.
- Vtič napajalnega kabla mora biti po namestitvi lahko dostopen.
- Izdelek priključite v ozemljeno vtičnico, ki je zaščitena s 16-ampersko varovalko.
- Navedena napetost mora biti enaka napetosti vašega električnega omrežja.

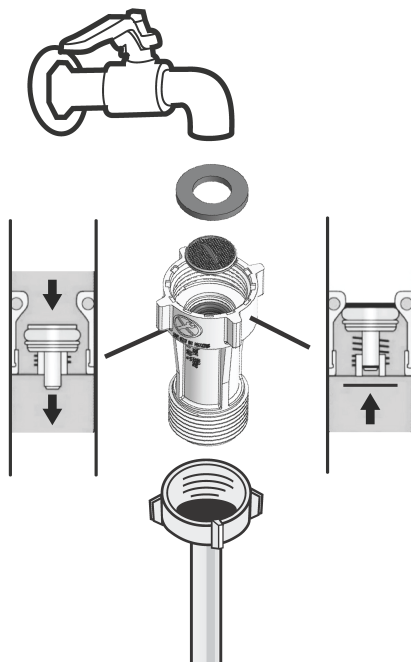


Ne priključujte s podaljševalnimi kablji ali več vtičnicami.



Poškodovani napajalni kabel mora zamenjati pooblaščen servis.

## 5.6 Komplet cevi za dovod vode



V skladu z ustreznimi standardi EN 61770/ DIN mora biti naprava priključena na vodovodni sistem s kontrolnim ventilom (tip ECV-S), številka rezervnega dela Beko 1511190100.

Navodila za namestitev so prikazana na zgornji sliki vašega vodnika za namestitev. V primeru dvomov se obrnite na svojega profesionalnega monterja

## 6 Predhodne informacije



Najprej preberite razdelek »Varnostna navodila«!

### 6.1 Kaj storiti za varčevanje z energijo

Naslednje informacije vam bodo pomagale uporabljati izdelek na ekološki in energetske varčen način.

Očistite vse grobe odpadke na posodi, preden jih položite v stroj.



Pred nalaganjem posode v stroj ni priporočljivo predhodno čiščenje, saj bo to povzročilo porabo energije in vode.



Pranje posode s pomivalnim strojem porabi manj energije in vode kot ročno pranje.

Ko je stroj popolnoma napolnjen, ga zaženite.

Pri izbiri programa bodite pozorni na tabelo "Informacije o programu in povprečne vrednosti porabe".

Ne uporabljajte več detergenta, kot je priporočeno na embalaži detergenta.

## 6.2 Sistem za mehčanje vode

Stroj ima poseben sistem za mehčanje vode, ki zmanjšuje trdoto omrežne vode. Ta sistem zmehča vodo do zahtevane ravni, da pomije posodo do zelene kakovosti.



Če je trdota vode iz pipe večja od 7°dH, jo je treba zmehčati. V nasprotnem primeru se bodo na opranih predmetih nakopičili ioni trdote in lahko vplivajo na pranje, poliranje in sušenje stroja.

## Nastavitev sistema za mehčanje vode

Ko je sistem za mehčanje vode pravilno nastavljen, se učinkovitost pranja poveča. Najprej preberite razdelek o nastavitvi sistema za mehčanje vode.

Regeneracija sistema za mehčanje vode se lahko izvaja v vseh programih med korakom sušenja. Ko se izvede postopek regeneracije, se poveča trajanje, poraba energije in vode programa. Za postopek regeneracije; ko pomivalni stroj deluje z dovodom vode 14 dH pod standardnimi pogoji v programu Eco 50°C, je pogostost postopka regeneracije, največji dodatni čas, poraba vode in energije glede na porabo vode v programu Eco 50°C podana v spodnji tabeli.

| Eco 50°C<br>poraba vode (l) | .... cikel nato<br>obnovitev | Dodatni čas (min) | Dodatna poraba vode<br>(l) | Dodatna poraba<br>energije (kWh) |
|-----------------------------|------------------------------|-------------------|----------------------------|----------------------------------|
| 12,3 - 14,7                 | 5                            | 5                 | 3.0                        | 0.05                             |
| 9,6-12,2                    | 6                            | 5                 | 3.0                        | 0.05                             |
| 9,0-9,5                     | 7                            | 5                 | 3.0                        | 0.05                             |
| 8,0-9,0                     | 8                            | 5                 | 3.0                        | 0.05                             |
| 7,0-7,9                     | 9                            | 5                 | 3.0                        | 0.05                             |

Za porabo vode v programu Eco 50°C vašega pomivalnega stroja glejte tabelo s podatki o programu in povprečnimi vrednostmi porabe, ki je navedena v tabeli programa.

## 6.3 Nastavitev sistema za mehčanje vode

Ko je sistem za mehčanje vode pravilno nastavljen, se učinkovitost pranja, izpiranja in sušenja vašega pomivalnega stroja poveča.

**OPAZITI! Če želite prilagoditi sistem, se najprej naučite stopnje trdote vode od pooblaščenega servisa na vašem območju in jo prilagodite na naslednji način.**

Po določitvi trdote vode:

1. Po vklopu stroja pritisnite gumb Meni za 3 sekunde.
2. Z gumbom Meni se pomikajte, dokler ne zasveti indikator za nastavitev trdote vode (na zaslonu se prikaže položaj "r").
3. Trdoto vode nastavite z gumboma <- in +> na ustrezno raven za trdoto vode iz pipe. Za pravilno nastavitev glejte "Tabela za nastavitev stopnje trdote vode".
4. Pritisnite gumb za vklop/izklop, da shranite.

| Raven trdote                                                                                | Angleška trdota °dE | Nemška trdota °dH | Francoščina* Trdota °dF | Indikator stopnje trdote vode                                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Nivo 0<br>  | 0-5                 | 0-4               | 0-8                     | Pritisnite gumb za izbiro, da nastavite trdoto vode v položaj 1. (r1) |
| Raven 1<br> | 6-9                 | 5-7               | 9-13                    | Pritisnite gumb za izbiro, da nastavite trdoto vode v položaj 1. (r1) |
| Nivo 2<br>  | 10-15               | 8-12              | 14-22                   | Pritisnite gumb za izbiro, da nastavite trdoto vode v položaj 2. (r2) |
| Nivo 3<br>  | 16-19               | 13-15             | 23-27                   | Pritisnite gumb za izbiro, da nastavite trdoto vode v položaj 3. (r3) |
| Raven 4<br> | 20-24               | 16-19             | 28-34                   | Pritisnite gumb za izbiro, da nastavite trdoto vode v položaj 4. (r4) |
| Nivo 5<br>  | 25-62               | 20-50             | 35-90                   | Pritisnite gumb za izbiro, da nastavite trdoto vode v položaj 5. (r5) |

**Tabela 1:** Tabela za nastavev stopnje trdote vode

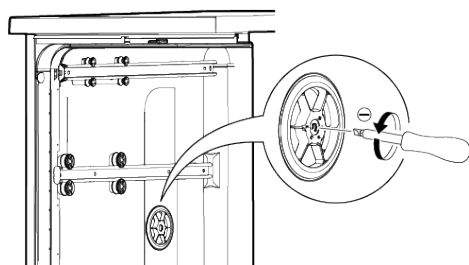
S stikalom za nastavev regeneracije naredite enako stopnjo trdote, kot ste jo nastavili na nadzorni plošči. Na primer, če je nastavev, ki ste jo naredili na nadzorni plošči 3, nastavite tudi stikalo za nastavev regeneracije na 3.

- Če je trdota vode, ki jo uporabljate, nad 50° dH (francoska trdota) ali če uporabljate vodo iz vodnjaka, priporočamo uporabo filtrov in naprav za čiščenje vode.
- Če je trdota vode, ki jo uporabljate, pod 7°dH, vam v pomivalnem stroju ni treba uporabljati soli. V tem primeru bo "Opozorilni indikator pomanjkanja soli" na nadzorni plošči vašega stroja stalno osvetljen.
- Če je vaša nastavev trdote vode na ravni 1, bo "Opozorilni indikator pomanjkanja soli" ostal neprekinjeno vklopljen, čeprav vam soli ni treba uporabljati. Če v tem položaju uporabljate sol, se sol ne bo porabila in svetilka se ne bo prižgala.



V primeru premikanja morate ponovno prilagoditi nastavev trdote vode vašega stroja glede na trdoto vode kraja, kamor se selite, ob upoštevanju zgoraj navedenih informacij. Če je bila nastavev trdote vode v vašem stroju že izvedena, bo na zaslonu vašega stroja prikazana zadnja nastavev trdote vode.

### Mehanska nastavev trdote vode



Nastavev funkcije nege stekla se uporablja za nastavev stopnje trdote vode predhodno zmečane vode za pomivanje v pomivalnem stroju. Nastavev je treba izvesti glede na raven nastavitve trdote vode. Nastavev se izvede s širokim in ravnim izvijačem. Izvijač se uporablja za obračanje stikala za nastavev mehanske

nege stekla. Preprosto obrnite mehansko stikalo v isti položaj kot raven nastavitve trdote vode.

Na primer

Za stopnjo trdote vode "r3" nastavite stikalo za nastavev mehanske nege stekla v položaj 3

Za stopnjo trdote vode "r4" nastavite stikalo za nastavev mehanske nege stekla v položaj 4

## 6.4 Polnjenje soli

Da bi stroj neprekinjeno deloval z enako zmogljivostjo, je treba obnoviti sistem za mehčanje vode. V ta namen se uporablja sol za pomivalni stroj.



Uporabljajte samo posebno mehčalno sol, proizvedeno za uporabo v pomivalnih strojih.

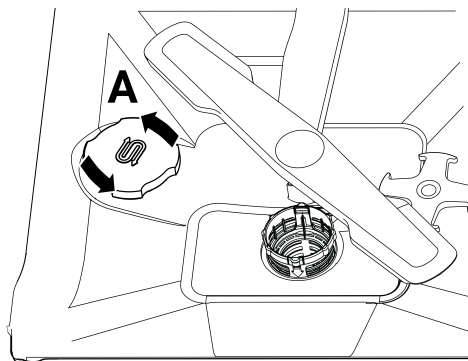


Priporočljivo je, da v sistemu za mehčanje vode uporabite granulirane ali praškaste mehčalne soli. Ne uporabljajte kuhinjske soli, kamene soli itd., ki se ne raztopijo v vodi. V nasprotnem primeru se lahko delovanje sistema sčasoma poslabša.

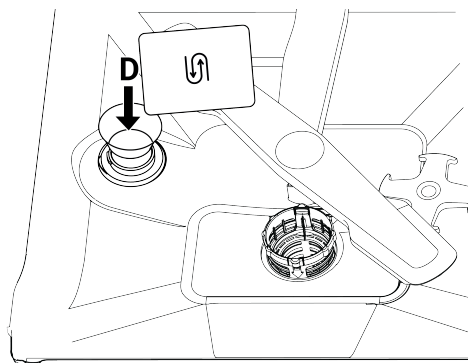


Predal za sol se napolni z vodo, ko vklopite stroj, zato pred zagonom stroja napolnite predal za sol.

1. Če želite dodati mehčalno sol, najprej odstranite spodnjo košaro.
2. Odprite pokrov predala za sol tako, da ga obrnete v nasprotni smeri urinega kazalca (A).



3. V prostor za sol dodajte 1 liter vode samo pri prvi uporabi stroja.
4. Posodo za sol napolnite s soljo (D). Mešajte z žličo, da pospešite raztapljanje soli v vodi.



V prostor za sol lahko vstavite približno 2 kg mehčalne soli.

5. Ko je predal poln, namestite pokrovček in ga obrnite.
-  Sol je treba dodati tik pred zagonom stroja. Na ta način se takoj očisti prelivna slana voda in prepreči nevarnost korozije znotraj stroja. Če ne boste takoj oprali, zaženite stroj prazen in brez detergenta v najkrajšem programu.



Glede na različne blagovne znamke soli na trgu in trdoto vode lahko traja nekaj ur, da se sol raztopi v vodi. Zato se bo po polnjenju soli v stroj "Opozorilni indikator pomanjkanja soli" še nekaj časa prižgal.

## 6.5 Detergent

V stroju lahko uporabljate prašek, tekočino/ gel in detergent za tablete.



Uporabljajte samo detergente, namenjene za uporabo v pomivalnih strojih. Priporočamo, da ne uporabljate detergentov, ki vsebujejo klor ali fosfate, saj so škodljivi za okolje.

### Polnjenje detergenta

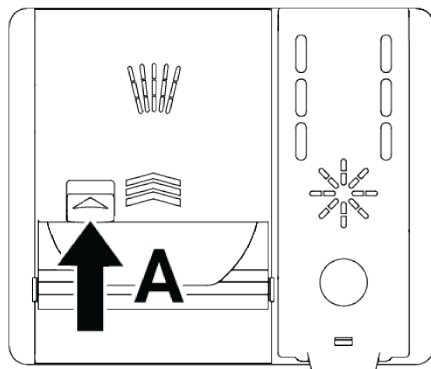
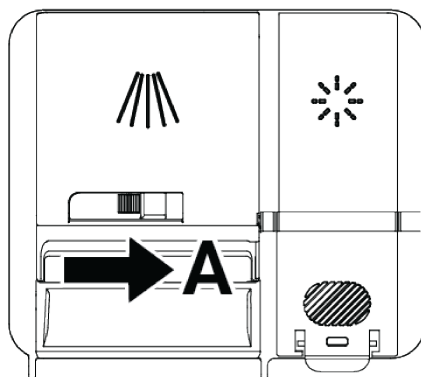
Za doseganje dobrih rezultatov pranja in sušenja bodite pozorni na opozorila na embalaži detergenta. Za dodatna vprašanja se obrnite na proizvajalca detergenta.



V predal za detergent ne vstavljajte topli. Obstaja nevarnost eksplozije!

Detergent vstavite v predal za detergent tik pred zagonom stroja na naslednji način.

1. Odprite pokrov predala za detergent tako, da potisnete zapah v desno (A). (odvisno od modela)

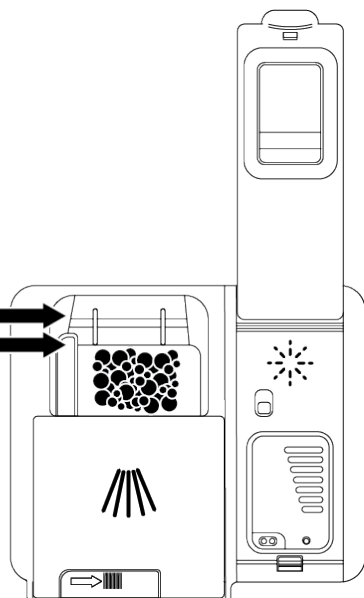


2. V predal dajte določeno količino praška, tekočine/gela ali detergenta za tablete.



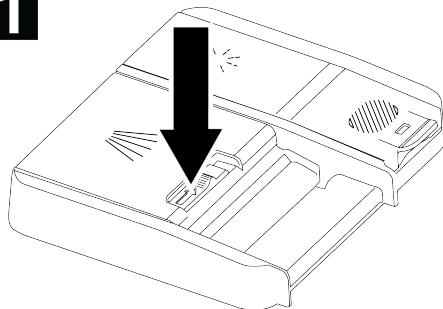
V predalu za detergent so ravne črte, ki vam pomagajo uporabiti pravo količino praškastega detergenta. Ko je predal za detergent poln, potrebuje  $45\text{ cm}^3$  detergenta. Odvisno od stopnje napolnjenosti stroja in / ali umazanosti posode, napolnite predal za detergent do ravni  $15\text{ cm}^3$  ali  $25\text{ cm}^3$ . V primeru detergenta za tablete zadostuje ena tableta.

25 cm<sup>3</sup>  
15 cm<sup>3</sup>

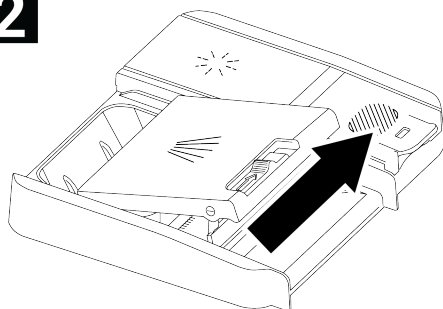


3. Zaprite pokrov predala za detergent tako, da ga potisnete v smeri puščice. Ko je pokrov zaprt, se zasliši "klik".

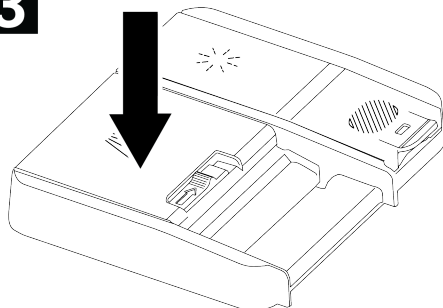
1



2



3



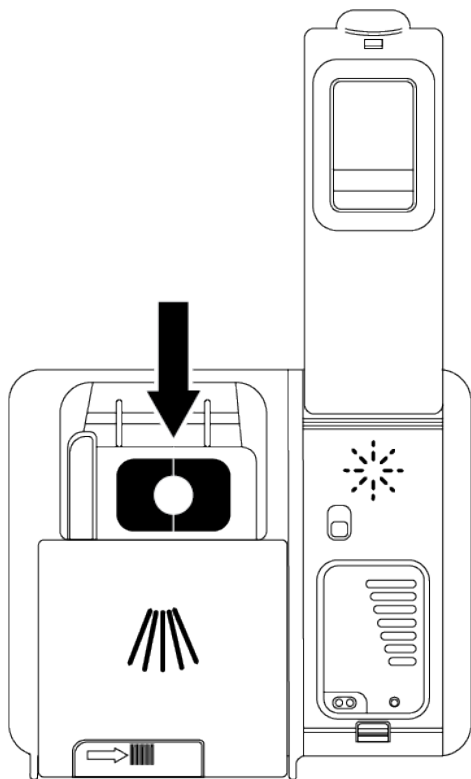
**i** Ker se topnost pralnih sredstev za tablete razlikuje glede na temperaturo in čas, se prepričajte, da uporabljate prašek ali tekoče / gelsko pralno sredstvo v kratkih programih brez predhodnega pranja.

#### **Detergenti za tablete**

Poleg klasičnih pralnih sredstev za tablete so na trgu tudi pralna sredstva za tablete, ki vsebujejo sol za mehčanje vode in/ali sredstvo za izpiranje. Nekatere vsebujejo tudi posebne komponente, kot sta zaščita

za steklo in zaščita iz nerjavečega jekla. Te tablete delujejo do določene stopnje trdote vode (21°dH). Nad to ravno je treba uporabiti sol za mehčanje vode in sredstvo za izpiranje skupaj z detergentom za tablete.

Najboljša učinkovitost pomivanja v pomivalnih strojih je dosežena z ločeno uporabo detergenta, sredstva za izpiranje in soli za mehčanje vode.



Pri uporabi pralnih sredstev za tablete upoštevajte navodila proizvajalca na embalaži pralnega sredstva.

Če je vaša posoda mokra, ko se cikel pomivanja konča in/ali opazite madeže vodnega kamna, zlasti na kozarcih, se obrnite na proizvajalca detergenta.

**Ko preklopite z detergenta za tablete na detergent za prašek:**

- Prepričajte se, da sta predala za sol in sredstvo za izpiranje polna.

- Nastavite nastavev trdote vode v najvišji položaj in zaženite program pranja s praznim strojem.
- Po praznem pranju ponovno prilagodite nastavev trdote vode, ki ustreza vaši vodi iz pipe, tako da upoštevate navodila za uporabo.
- Ustrezno prilagodite nastavev sredstva za izpiranje.

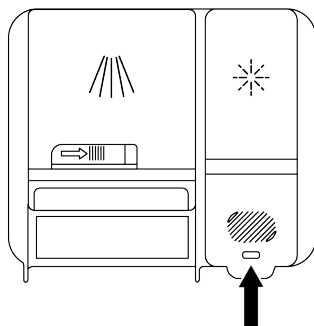
## 6.6 Polirka

Sredstvo za izpiranje, ki se uporablja v pomivalnih strojih, je posebna spojina, namenjena povečanju učinkovitosti sušenja in preprečevanju, da bi ostanki vode ali vodnega kamna ostali na opranih predmetih. Zato je treba paziti, da je v predelu za sredstva za izpiranje sredstvo za izpiranje in da se uporabljajo samo sredstva za izpiranje, ki se proizvajajo za uporabo v pomivalnih strojih.

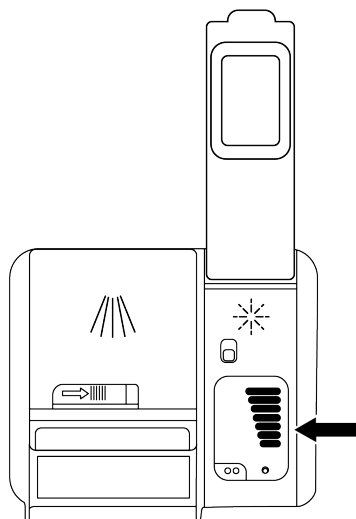
### Polnjenje sredstva za izpiranje

1. Odprite pokrov sredstva za izpiranje s pomočjo zapaha.

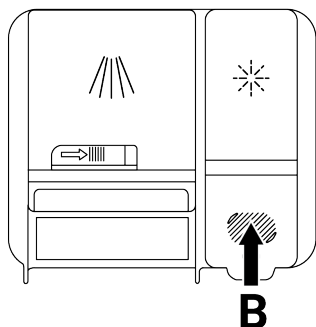
**1**



2. Napolnite predal do **NAJVIŠJE** ravni.

**2**

3. Zaprite pokrov predelka tako, da ga nežno pritisnete.

**3**

4. Če so po pranju na posodi sledi vode, je potrebno povečati stopnjo regulatorja, če pa pri ročnem brisanju ostane modra oznaka, jo je potrebno zmanjšati. Ta nastavev je nastavljen na položaj 3, ko zapustite tovarno.



Nastavitve sredstva za izpiranje so razložene pod naslovom "Nastavev količine sredstva za izpiranje" v delovnem delu stroja.



Obrišite vsa sredstva za izpiranje, ki se razlijejo zunaj predala. Pomotoma razlito sredstvo za izpiranje bo povzročilo penjenje in zmanjšalo učinkovitost pranja.

## 6.7 Deli, ki niso primerni za pranje v pomivalnem stroju

- V stroju nikoli ne perite posode, kontaminirane s cigaretnim pepelom, ostanki sveč, loščilom, barvo, kemikalijami itd.
- Ne perite vilic, žlic in nožev z lesenimi ali kostnimi ročaji, lepljenimi deli, plastičnimi deli, ki niso toplotno odporni, bakrenimi in kositrnimi posodami v stroju.



Primerno za pomivanje v pomivalnem stroju, tako kot pri umivanju rok, lahko povzroči razbarvanje in omadeževanje dekorativnih odtisov na porcelanu, aluminiju in srebru. Nekatere občutljive vrste stekla in kristalov lahko sčasoma izgubijo svojo prosojnost. Priporočamo, da ste posebej pozorni na to, ali je nova namizna posoda, ki jo kupite, primerna za pomivanje v pomivalnem stroju.

## 6.8 Odlaganje posode v stroj

Če posodo pravilno postavite v skladu s pralno zmogljivostjo vašega pomivalnega stroja, boste stroj uporabljali na najboljši način v smislu porabe energije, učinkovitosti pranja in sušenja.

- Preden posodo položite v stroj, na njej postrgajte morebitne ostanke hrane (kosti, sadna semena itd.).
- Če je mogoče, položite tanke kose z ozkim telesom v srednje predele košar.
- Zelo umazane in velike predmete postavite v spodnjo košaro, majhne, občutljive in lahke predmete pa v zgornjo košaro.
- Postavite globoke posode, kot so skleda, kozarci in lonci, z usti obrnjenimi navzdol. To bo preprečilo kopičenje vode v njih.

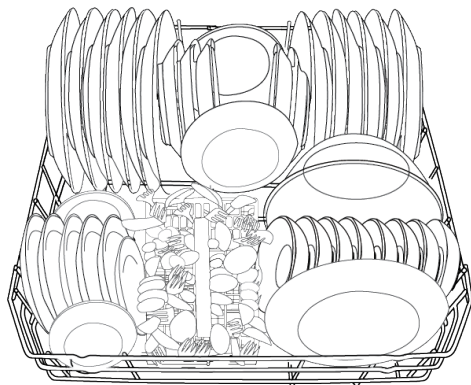


Da bi preprečili morebitne poškodbe, vedno postavite dolge in ostre posode, kot so servirne vilice, noži za kruh itd., v košaro za jedilni pribor z ostrimi konicami obrnjenimi navzdol ali vodoravno na košare za posodo.

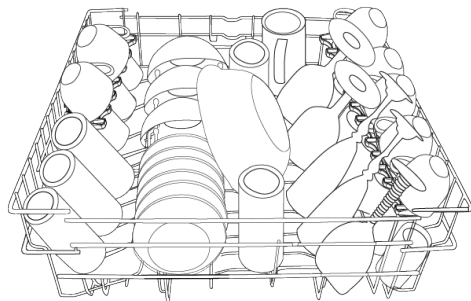
Najprej izpraznite posodo v spodnji košari, nato posodo v zgornji košari.

### Primeri alternativne postavitve košarice

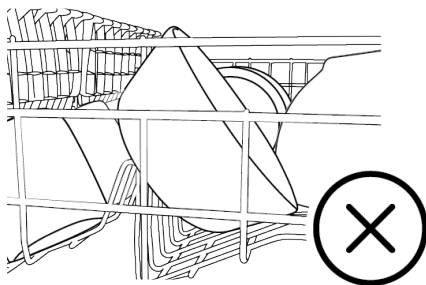
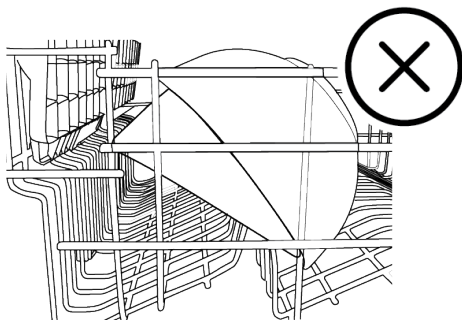
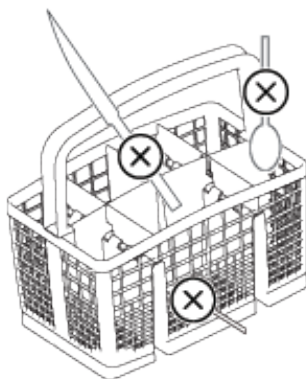
#### Spodnja košara

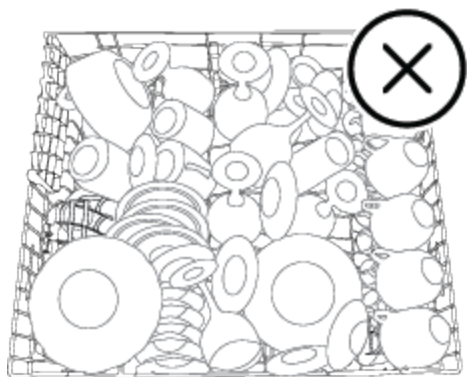
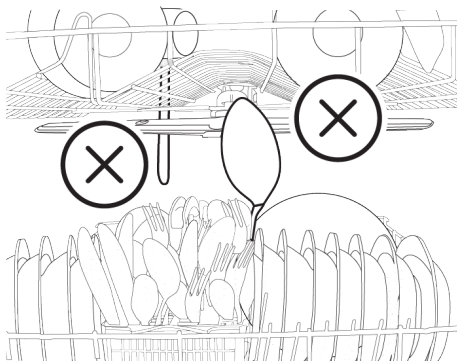


#### Zgornja košara



### Nepravilne umestitve





## 6.9 Spodnji propeler

Spodnji rotor pere posodo v spodnji košari.

## 6.10 Zgornji propeler

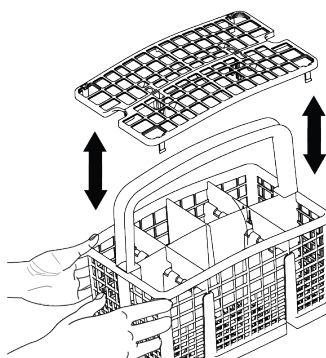
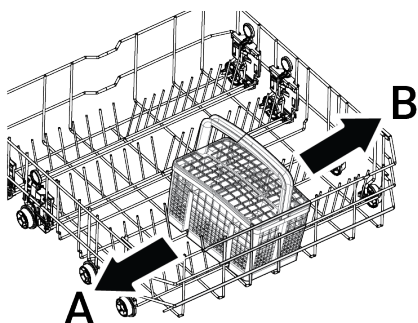
Zgornji ventilator pere posodo v zgornji košari.

## 6.11 Košara za jedilni pribor

(odvisno od modela)

Košara za jedilni pribor je posebej zasnovana za čistejše pranje posode, kot so noži, vilice, žlice itd.

Zahvaljujoč premični (A, B) funkciji košare za jedilni pribor lahko pri odlaganju posode v spodnjo košaro ustvarite večje površine in naredite prostor za posodo različnih velikosti.

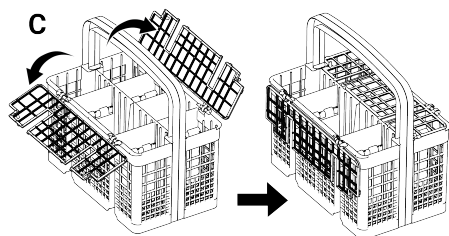
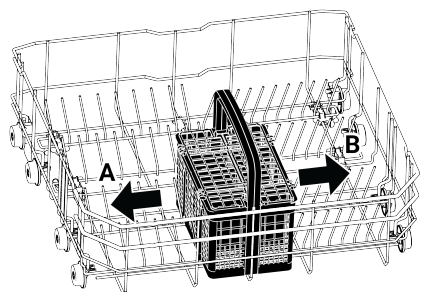


## 6.12 Košara za jedilni pribor

(Odvisno od modela)

Košara za jedilni pribor je posebej zasnovana za čistejše pranje posode, kot so noži, vilice, žlice itd.

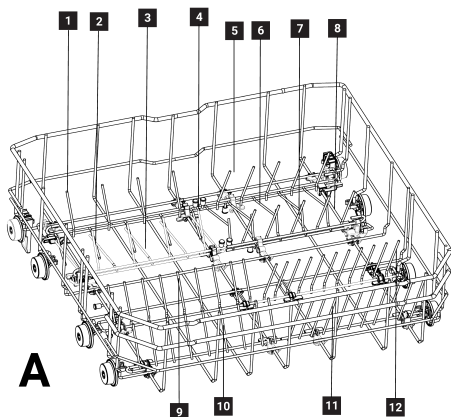
Zahvaljujoč premični funkciji košare za jedilni pribor (A, B) lahko pri odlaganju posode v spodnjo košaro ustvarite večje površine in naredite prostor za posodo različnih velikosti. Če želite namestiti več jedilnega pribora, lahko ločevalnike zložite na stran. (C)



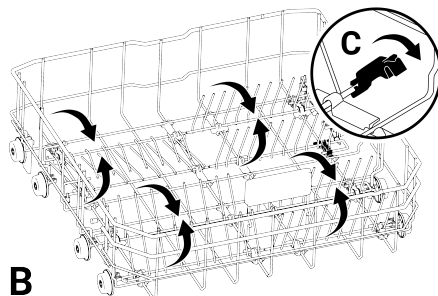
### 6.13 Zložljive žice spodnje košare 12 Nagibanje

(Odvisno od modela)

Šestdelne (A) zložljive žice, ki se nahajajo v spodnji košari stroja, so zasnovane tako, da vam omogočajo lažje postavitve velikih predmetov, kot so lonci, skleda itd. Če želite, lahko ustvarite večje površine tako, da zložite vsak kos posebej ali vse naenkrat.



Če želite zložljive žice postaviti v vodoraven položaj, držite žice na sredini in jih potisnite v smeri puščic (B). Če želite žice postaviti nazaj v pokončen položaj, jih dvignite. Zložljive žice se bodo prilegale nazaj v zapah (C).



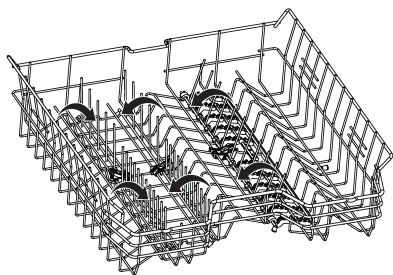
**i** Če žice držite s koncev in jih postavite v vodoravni položaj, se lahko upognejo. Iz tega razloga bi bilo primerno žice držati na sredini od njihovih podstavkov in jih potisniti v smeri puščice, jih postaviti v vodoravni ali navpični položaj.

### 6.14 Zložljive žice zgornje košare ležijo popolnoma

(Odvisno od modela)

Ko potrebujete dovolj prostora za veliko posodo v zgornji košari stroja, lahko uporabite zložljive žice.

Če želite zložljive žice postaviti v vodoraven položaj, držite žice na sredini in jih potisnite v smeri puščice na sliki. Velike jedi postavite na območje, ki bo ustvarjeno. Dvignite žice, da jih vrnete v pokončni položaj. Pri nekaterih modelih **Soft Touch** ima dodatke. Zasnovan je tako, da drži kozarce različnih velikosti, ne da bi jih poškodoval. Po želji ga lahko odstranite in ponovno pritrdite.

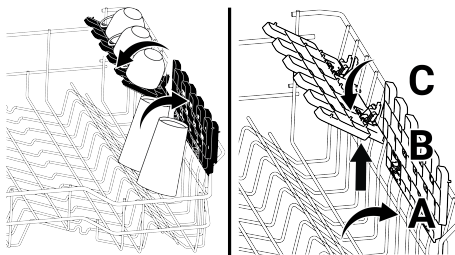


Če žice držite s koncev in jih postavite v vodoravni položaj, se lahko upognejo. Iz tega razloga žice držite na sredini iz njihovih podstavkov in jih potisnite v smeri puščice, tako da jih postavite v vodoravni ali navpični položaj.

## 6.15 Po višini nastavljiva zgornja polica košare

(odvisno od modela)

Višinsko nastavljive police v zgornji košari stroja lahko uporabite po želji tako, da spodnji in zgornji del premaknete navzgor ali navzdol glede na višino kozarcev, skodelic itd. (A, B, C).



## 6.16 Nastavitev višine zgornje košare

(Odvisno od modela)

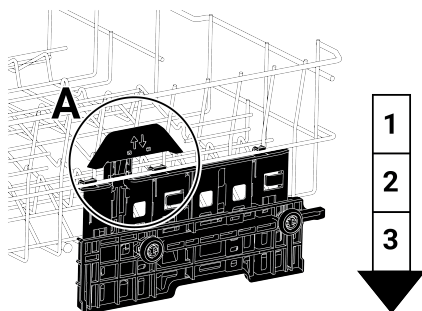
Mehanizem za nastavitev višine zgornje košare je zasnovan tako, da ustvari velike površine v zgornjih ali spodnjih delih stroja glede na vaše potrebe s prilagajanjem višine navzgor ali navzdol, ko je košara prazna ali polna.

S tem mehanizmom lahko košaro uporabljate v treh različnih položajih: spodnji, srednji in zgornji.

Če želite spustiti košaro, medtem ko je v zgornjem položaju;

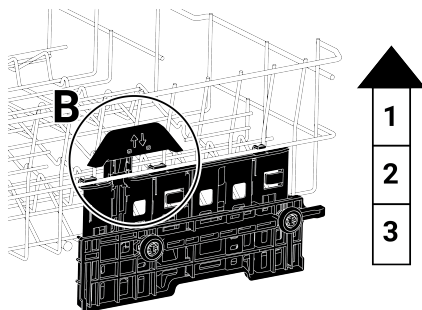
1. Držite žice zgornje košare z obema rokama in dvignite ročaj na mehanizmu navzgor, kot je prikazano na sliki (A).
2. Spustite košaro iz trenutnega položaja v spodnji položaj.
3. Ko vaša košara doseže spodnjo raven, spustite košaro.

Če višina ni zadostna, ponovite enak postopek.



1. Če želite dvigniti košaro, držite žice zgornje košare z obema rokama in povlecite navzgor, medtem ko je košara v najnižjem položaju (B).
2. Ko košara doseže zgornji nivo z zvokom "klik", ki prihaja iz desnega in levega mehanizma, spustite košaro.

Če višina ni zadostna, ponovite enak postopek.



**i** Mehanizem za premikanje morda ne bo deloval pravilno, če je zgornja košara preobremenjena ali če porazdelitev teže ni uravnotežena. V težjih pogojih obstaja nevarnost padca na nižjo raven.

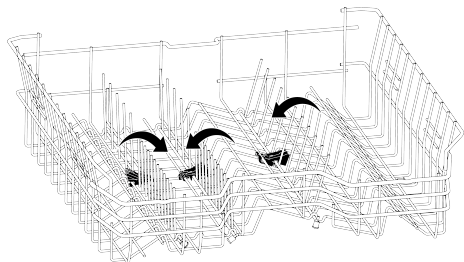
**i** Prepričajte se, da je mehanizem za nastavitve v enakem položaju na desni in levi strani zgornje košare.

## 6.17 Zložljive žice zgornje košare

(Odvisno od modela)

Ko potrebujete dovolj prostora za veliko posodo v zgornji košari stroja, lahko uporabite zložljive žice.

Če želite zložljive žice postaviti v vodoraven položaj, držite žice na sredini in jih potisnite v smeri puščice na sliki. Velike jedi postavite na območje, ki bo ustvarjeno. Dvignite žice, da jih vrnete v pokončni položaj.



**i** Če žice držite s koncev in jih postavite v vodoravni položaj, se lahko upognejo. Iz tega razloga žice držite na sredini iz njihovih podstavkov in jih potisnite v smeri puščice, tako da jih postavite v vodoravni ali navpični položaj.

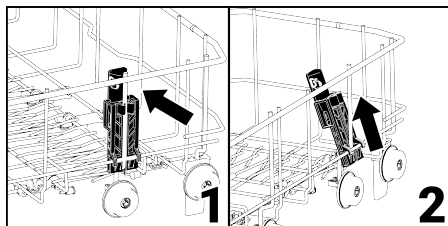
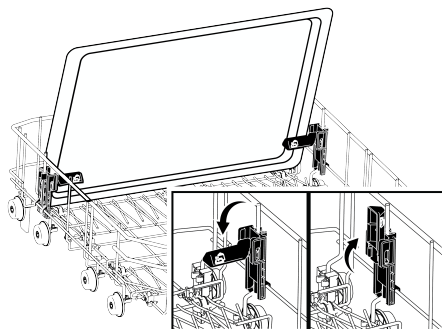
## 6.18 Podporni kos za pranje pladnja

(Odvisno od modela)

Če želite prati pladnje v spodnji košari, lahko uporabite podporne dele za pranje pladnjev.

Za ustrezno izbiro programov in funkcij glejte razdelek Dodatne funkcije.

Ko kosa ne uporabljaš, ga lahko zložiš, da zlahka pospraviš posodo.



Po potrebi lahko odstranite del, kot je prikazano na slikah 1 in 2.

Pri preskusih nadzora delovanja, ki jih je treba izvesti v skladu s standardi, je treba odstraniti podporne dele za pranje pladnja, kot je prikazano na slikah 1 in 2.

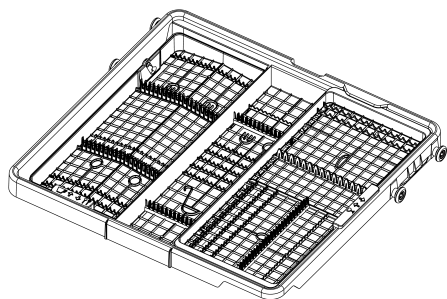
## 6.19

## 6.20 Stropna košara za jedilni pribor [Soft Spike]

(odvisno od modela)

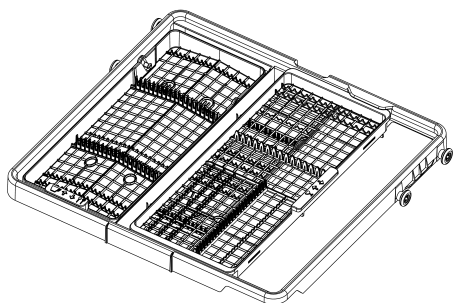
Glavniki so optimizirani na pladnju za jedilni pribor, da posebej podpirajo vilice, žlice in nože, s simboli, ki označujejo, kateri tip je najbolje namestiti v kateri del pladnja.

Levi pladenj lahko premikate navzgor in navzdol s potegom ali pritiskom navzdol na ročaj. Ko ste v spodnjem položaju, lahko na ta pladenj postavite skodelice za dodatno prilagodljivost.

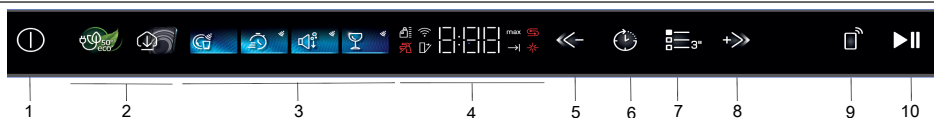


*Ilustracija 2:* Desni pladenj se lahko prosto premika stransko. Ko je desni pladenj premaknjen v levo, ustvari dodaten prostor

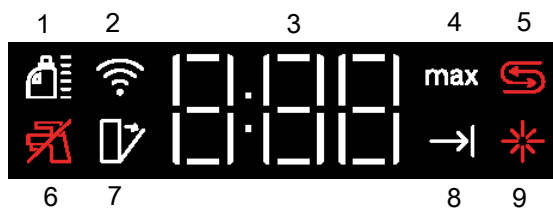
pod njim, da se omogoči namestitev večjih kozarcev v zgornjo košaro in je podprt z mehko konico.



## 7 Upravljanje izdelka [I1L]



- |                                            |                            |
|--------------------------------------------|----------------------------|
| 1 Gumb za vklop / izklop                   | 2 Tipke za izbiro programa |
| 3 Tipke za nastavitev programa SensorAdapt | 4 Zaslon                   |
| 5 Tipka za izbiro smeri                    | 6 Izbira zakasnitve        |
| 7 Tipka Meni                               | 8 Tipka za izbiro smeri    |
| 9 Gumb za oddaljeno povezavo/ HomeWhiz     | 10 Gumb za zagon / premor  |



- |                                                               |                                          |
|---------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| 1 Indikator doziranja tekočega detergenta (odvisno od modela) | 2 Indikator Homewhiz (odvisno od modela) |
| 3 Indikator časa zakasnitve/ programa                         | 4 Indikator maksimalnega časa pranja     |
| 5 Indikator soli                                              | 6 Opozorilni indikator reza vode         |
| 7 Indikator samodejnega odpiranja vrat (odvisno od modela)    | 8 Indikator konca programa               |
| 9 Indikator sredstva za izpiranje                             |                                          |



Najprej preberite varnostna opozorila!

### **Tipka za vklop/izklop**

Ko pritisnete gumb za vklop/izklop, se indikatorske lučke na zaslonu vklopijo, ko je naprava vklopljena. Izklopijo se, ko je naprava izklopljena.

### **Gumb za izbiro programa/preklic programa**

V razdelku "gumbi za izbiro programa" izberite program, ki ga želite zagnati, in pritisnite gumb za zagon/premor programa. Če želite preklicati tekoči program, odprite vrata stroja in za 3 sekunde pritisnite gumb za zagon/premor/preklic programa. Po odštevanju 3-2-1 se na zaslonu prikaže 0:01. Zaprite vrata stroja in počakajte, da se postopek praznjenja zaključi. Postopek praznjenja bo končan v 2 minutah, vaša naprava pa bo sprožila zvočno opozorilo, ko bo končana.

### **Funkcijske tipke**

Ko pritisnete funkcijski gumb med izbiro programa ali izbiro zakasnitve, če izbrani program podpira izbrano funkcijo, se oglasi pisk pozitivnega gumba. Funkcija je izbrana, ko se izbrani indikator funkcije spremeni iz napol osvetljenega v polno osvetljenega. Če želite preklicati izbiro

funkcije, ponovno pritisnite funkcijski gumb, dokler indikator funkcije ne ostane napol osvetljen.

### **Priprava stroja**

1. Odprite vrata pomivalnega stroja.
2. Posodo postavite v skladu z navodili v navodilih za uporabo.
3. Prepričajte se, da se zgornja in spodnja pršilna roka prosto vrtita.
4. V prostor za detergent vstavite zadostno količino detergenta.

### **Izbira programa**

1. Vključite stroj s pritiskom na gumb za vklop / izklop.
2. Preverite opozorilne kazalnike pomanjkanja soli in sredstva za izpiranje ter po potrebi dodajte sol in/ali sredstvo za izpiranje.
3. Izberite program pranja, primeren za vašo posodo, tako da si ogledate informacije o programu in tabelo povprečnih vrednosti porabe ter pritisnete gumb Start/Pavza.
4. Ko zaprete vrata stroja, se zažene izbrani program.

## **7.1 Tabela informacij o programu in povprečnih vrednosti porabe**

**Programski podatki in Tabela povprečnih vrednosti porabe**

| Številka programa | 0 | 1                                                                                                                                                                                                                               | 2                                                                                          | 3                                                                                                                                                                              | 4                                                                                                                                                                                                   | 5                                                                                                                                                                                                                 | 6                                                                                                                                                                                                                           |
|-------------------|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Naziv programa    | - | Eco *                                                                                                                                                                                                                           | Naložljiv program                                                                          | SensorAdapt                                                                                                                                                                    | Quick&Shine                                                                                                                                                                                         | Tiho pranje (SilentWash)                                                                                                                                                                                          | Občutljivo                                                                                                                                                                                                                  |
| Temperatura       | - | 50 °C                                                                                                                                                                                                                           | -                                                                                          | 50-72 °C                                                                                                                                                                       | 65 °C                                                                                                                                                                                               | 55°C                                                                                                                                                                                                              | 35-50 °C                                                                                                                                                                                                                    |
| Primerno za       | - | Primerno za pomivanje posode z običajno količino umazanine. To je najučinkovitejši program z vidika kombinirane porabe energije in vode. To se uporablja za ocenjevanje skladnosti z direktivo EU o okoljsko primernih zasnovi. | Preverite aplikacijo HomeWhiz za programe, ki jih lahko prenesete prek brezžične povezave. | To je samodejni program na osnovi umetne inteligence, ki optimizira temperaturo in trajanje čiščenja z analizo ravni tal v posodi in količine obremenitve v pomivalnem stroju. | Hitri program za vsakodnevno uporabo, ki temelji na algoritmu SensorAdapt, ki optimizira temperaturo in trajanje čiščenja z analizo ravni tal v posodi in količine obremenitve v pomivalnem stroju. | Dnevni program pranja, ki deluje na najbolj tih način, temelji na algoritmu SensorAdapt, ki optimizira temperaturo in trajanje čiščenja z analizo ravni tal v posodi in količine obremenitve v pomivalnem stroju. | Poseben program za nežno čiščenje občutljive steklene posode, ki temelji na algoritmu SensorAdapt, ki optimizira temperaturo in trajanje čiščenja z analizo ravni tal v posodi in količine obremenitve v pomivalnem stroju. |
| Pred-pomivanje    | - | srednja                                                                                                                                                                                                                         | -                                                                                          | srednja do visoka                                                                                                                                                              | srednja                                                                                                                                                                                             | srednja                                                                                                                                                                                                           | nizka                                                                                                                                                                                                                       |
| Pomivanje         | - | -                                                                                                                                                                                                                               | -                                                                                          | +                                                                                                                                                                              | +                                                                                                                                                                                                   | +                                                                                                                                                                                                                 | +                                                                                                                                                                                                                           |
| Sušenje           | - | +                                                                                                                                                                                                                               | -                                                                                          | +                                                                                                                                                                              | +                                                                                                                                                                                                   | +                                                                                                                                                                                                                 | +                                                                                                                                                                                                                           |
| Trajanje (min)    | - | 275                                                                                                                                                                                                                             | -                                                                                          | 73-174                                                                                                                                                                         | 39-58                                                                                                                                                                                               | 250-329                                                                                                                                                                                                           | 81-143                                                                                                                                                                                                                      |
| Voda (l)          | - | 8.9                                                                                                                                                                                                                             | -                                                                                          | 8,2-12,4                                                                                                                                                                       | 9,6-14,6                                                                                                                                                                                            | 9,1-10,2                                                                                                                                                                                                          | 9,2-14,4                                                                                                                                                                                                                    |
| Energija (kWh)    | - | 0,551                                                                                                                                                                                                                           | -                                                                                          | 0,660-1,113                                                                                                                                                                    | 0,880-1,200                                                                                                                                                                                         | 0,820-1,035                                                                                                                                                                                                       | 0,600-0,986                                                                                                                                                                                                                 |
| Izbirne funkcije  | - | T, E, Y, F, S, R, U, Z, H, M, K                                                                                                                                                                                                 | -                                                                                          | K                                                                                                                                                                              | K                                                                                                                                                                                                   | K                                                                                                                                                                                                                 | K                                                                                                                                                                                                                           |

**Zmožljivost nalaganja: 15**

Vrednosti porabe prikazane v tabeli so določene pri standardnih pogojih. Pri dejanski uporabi lahko vrednosti odstopajo. \* Referenčni program za ustanove, ki testirajo Testi v skladu z EN 50242/60436 morajo biti izvedeni s polno posodo soli za mehčanje vode in polno posodo za splakovanje in z uporabo testnega programa. Vrednosti, podane za programe, ki niso program Eco 50 ° C, so samo okvirne. (#) Dodatne funkcije lahko povzročijo spremembe v trajanju programa.

Programski podatki in Tabela povprečnih vrednosti porabe

| Številka programa | Download-1                                        | Download-2                                            | Download-3                                                                                                                                                                             | Download-4                                                                                                                       | Download-5                                                                                                                                                                                                                                   | Download-6                                   |
|-------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| Naziv programa    | Clean&Shine                                       | Mini (#)                                              | AquaFlex                                                                                                                                                                               | Pred-pomivanje                                                                                                                   | InnerClean                                                                                                                                                                                                                                   | Intenzivno                                   |
| Temperatura       | 65 °C                                             | 35 °C                                                 | -                                                                                                                                                                                      | -                                                                                                                                | -                                                                                                                                                                                                                                            | 70 °C                                        |
| Primerno za       | Dnevni program pranja za običajno umazano posodo. | Kozarce, sladice in kave brez zasušeni ostankov hrane | Je najprimernejši program pranja za mešano dnevno posodo, vključno s plastičnimi predmeti. Občutljive steklene predmete perite v zgornji košari, ponve in pladnje pa v spodnji košari. | Primerno za odstranjevanje sledi na umazani posodi, ki je v stroju nekaj dni, in za preprečevanje nastajanja neprimernega vonja. | Ta program je priporočeno uporabiti vsaka 1-2 meseca za čiščenje stroja in potrebno higieno. Program je treba uporabiti pri praznem stroju. Za boljše učinkovitost je priporočeno uporabiti skupaj s posebnimi čistilnimi sredstvi za stroj. | Zelo umazana posoda z zasušeni ostanki hrane |
|                   | srednja                                           | nizka                                                 | srednja                                                                                                                                                                                | -                                                                                                                                | -                                                                                                                                                                                                                                            | visoka                                       |
|                   | +                                                 | -                                                     | +                                                                                                                                                                                      | +                                                                                                                                | -                                                                                                                                                                                                                                            | +                                            |
|                   | +                                                 | +                                                     | +                                                                                                                                                                                      | -                                                                                                                                | +                                                                                                                                                                                                                                            | +                                            |
|                   | +                                                 | +                                                     | +                                                                                                                                                                                      | +                                                                                                                                | +                                                                                                                                                                                                                                            | +                                            |
| Trajanje (min)    | 126                                               | 30                                                    | 219                                                                                                                                                                                    | 15                                                                                                                               | 75                                                                                                                                                                                                                                           | 187                                          |
| Voda (l)          | 14.4                                              | 10,8                                                  | 15.2                                                                                                                                                                                   | 4                                                                                                                                | 15,2                                                                                                                                                                                                                                         | 16.2                                         |
| Energija (kWh)    | 0,950                                             | 0,650                                                 | 0,85                                                                                                                                                                                   | -                                                                                                                                | 0,7                                                                                                                                                                                                                                          | 1,380                                        |
| Izbirne funkcije  | T, E, Y, F, R, U, Z, B, H, M, K                   | T, E, Z, B, M, K                                      | T, E, Y, F, U, Z, H, M, K                                                                                                                                                              | -                                                                                                                                | M                                                                                                                                                                                                                                            | T, S, G, Y, F, R, U, Z, H, M, K              |

## 7.2 Dodatne funkcije

Programi pomivalnega stroja so zasnovani za optimalno čiščenje, pri čemer se upoštevajo vrsta tal, obremenitev tal in značilnosti posode.

Na voljo so dodatne funkcije za optimizacijo pranja, prihranek časa, vode in energije ter izboljšanje higiene in udobja.



Dodatne funkcije lahko povzročijo spremembo trajanja programa.



Dodatne funkcije niso primerne za vse programe pranja. Prikaz funkcije, ki ni primerna za program, ne bo aktiven.



Funkcije, ki jih lahko uporabljate v pralnih programih, so označene s črkami, kot so "A, B, D, E, G, F, F, K..." v tabeli "Informacije o programu in povprečne vrednosti porabe". Navodila za uporabo teh funkcij najdete v razdelku "Dodatne funkcije" v uporabniškem priročniku.



Nekaterih pomožnih funkcij ni mogoče uporabljati skupaj. Če funkcija, ki ste jo izbrali, ni aktivna, čeprav je prikazana v tabeli "Informacije o programu in povprečne vrednosti porabe", jo lahko aktivirate po izklopu drugih pomožnih funkcij.

### Če želite programu dodati dodatne funkcije:

1. Izberite zeleni program pomivanja.
2. Ko izberete dodatno funkcijo, bo indikator za to funkcijo popolnoma zasvetil. Ponovni pritisk funkcijskega gumba bo osvetlil do polovice in preklical izbiro.

Če ima vaš stroj funkcije podmenija, odvisno od modela, glejte navodila v razdelku dodatne funkcije za njihovo uporabo.



"V vašem stroju ni mogoče uporabljati vseh funkcij, označenih s črkami, kot so "A, B, D, E, G, F, K..." v tabeli s podatki o programu in povprečnimi vrednostmi porabe, funkcije, ki jih lahko uporabljate v vašem stroju, so opisane v razdelku o dodatnih funkcijah tega priročnika.

### Self Dry Funkcija (K)

(Odvisno od modela)

Zahvaljujoč funkciji "Self Dry" v vašem stroju se poveča učinkovitost sušenja vašega stroja in dosežejo prihranki energije.

Ko aktivirate to funkcijo, se vrata vašega stroja samodejno odprejo na koncu cikla pomivanja.

Funkcija lahko podaljša trajanje izbranega programa do 35 minut.



Funkcija lahko podaljša trajanje izbranega programa do 35 minut.



Self Dry funkcija odpira vrata na koncu cikla pomivanja z uporabo "gredi za odpiranje vrat". Ta postopek traja približno dve minuti. Če med odstranjevanjem gredi zmanjka elektrike, vrat ne zapirajte na silo. Ko je napajanje obnovljeno, je postopek končan in gredi se bodo umaknile.

### Če želite spremeniti funkcijo Self Dry:

1- Dokler so vrata stroja odprta in je stroj vklopljen, pritisnite in držite gumb Meni za 3 sekunde.

2- Z gumbom menija izberite **"Ne odpiraj vrat"** Pojdite na ikono .

3- S tipkama <- in > izberite možnost 0 ali 1. Možnost 0 pomeni, da je funkcija Self Dry izklopljena, možnost 1 pomeni, da je funkcija Self Dry vklopljena.

4- Pritisnite gumb za vklop, da zapustite meni z nastavitvami. Vaše nastavitve bodo samodejno shranjene.

## 7.3 Funkcije

### Inner Clean

(Odvisno od modela)

Priporočljivo je, da program zaženete vsakih 1-2 mesecev za čiščenje stroja in zagotavljanje potrebne higiene. Program je treba zagnati, ko je stroj prazen.

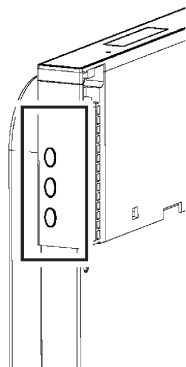
Za učinkovitejše rezultate priporočamo uporabo s posebnimi čistili za stroje.



Za pomivanje posode ne uporabljajte programa Inner Clean. Lahko poškoduje posodo, saj deluje pri visokih temperaturah.

### Opozorilo za način pranja vogalov

Stanje programa je mogoče preveriti iz modula v zgornjem levem kotu stroja, medtem ko se program izvaja in po končanem programu. Po zagonu izbranega programa modri indikator označuje, da je program v koraku pranja, rdeči indikator pa, da je v koraku sušenja. Zeleni indikator pomeni, da se je program končal. Indikatorji modula se izklopijo, če se vrata odprejo med delovanjem programa ali po končanem programu.



Pri modelih z indikatorjem pranja vogalov in samodejnim odpiranjem vrat rdeča LED (korak sušenja se nadaljuje) ostane prižgana tudi po odpiranju samodejnih vrat.

**Modra:** Pranje

**Rdeča:** Sušenje

**Zelena:** Program je končan

## 7.4 Programiranje časa pranja (zakasnitev)

Če se na vašem območju uporablja ekonomična tarifa za električno energijo, lahko uporabite funkcijo zakasnitve za pranje posode med ustreznimi urami. Začetni čas izbranega programa lahko prestavite za največ 24 ur.

1. Ko izberete program pranja in druge dodatne funkcije, pritisnite gumb za zakasnitev.
2. Ko pritisnete gumb za dremež, se na vrstici z informacijami o zaslonu prikaže "0:30" in indikator dremeža začne utripati.
3. Nastavite želeni čas s pritiskom na gumb za dremež. Vsakič, ko pritisnete gumb, se čas poveča v 30-minutnih korakih do 6 ur, nato v 1-urnih korakih do 24 ur.
4. Po izvedbi zakasnitve zaprite vrata stroja. Program se bo samodejno zagnal, ko bo zamuda končana.

### Spreminjanje nastavitev, medtem ko je funkcija dremeža aktivna

Medtem ko je funkcija zakasnitve aktivna, ne morete spreminjati pralnega programa, dodatnih funkcij in/ali časa zakasnitve.

Ko se program zažene, programa in pomožnih funkcij ni mogoče nastaviti/spremeniti.

### Preklic funkcije dremeža

Odprite vrata stroja, za tri sekunde pritisnite gumb za izbiro programa/preklic programa. Ko se na zaslonu prikaže odštevanje 3 – 2 – 1, 0:01, zaprite vrata stroja in počakajte, da se postopek praznjenja zaključi.

Postopek praznjenja je končan v 2 minutah in vaša naprava bo dala zvočno opozorilo, ko bo končana.

Funkcije zakasnitve ni mogoče nastaviti po zagonu programa.

## 7.5 Spreminjanje opozorilne glasnosti

1. Po vklopu stroja pritisnite gumb Meni za 3 sekunde.

2. Pritisnite gumb Meni in se premaknite na položaj "S:" na zaslonu.
3. Vsakič, ko pritisnete tipki <- in +>, se opozorilna raven zvoka spremeni v "S:0" off, "S:1" medium, "S:2" high.
4. Če želite shraniti, izklopite stroj z gumbom za vklop / izklop.

## 7.6 Funkcija Homewhiz



Najprej preberite razdelek  
»Varnostna navodila«.

Zahvaljujoč funkciji HomeWhiz lahko svoj pomivalni stroj upravljate iz pametne naprave in pridobite informacije o stanju svojega stroja.



HomeWhiz deluje samo na frekvenčnem pasu 2,4 GHz.



Ko je funkcija izbrana, lahko stroj uporabljate prek pametne naprave. Ko funkcija ni izbrana, lahko stroj spremljate prek aplikacije.



Z indikatorja na izdelku lahko spremljate, ali je funkcija vklopljena ali izklopljena. V primerih, ko funkcije ni mogoče vklopiti, bo indikator HomeWhiz izklopljen ali bo v kratkih časovnih presledkih neprekinjeno utripal. Primeri teh situacij so, ko je nastavitev brezžične povezave izklopljena ali so vrata stroja odprta.



Funkcija je onemogočena, ko odprete vrata pomivalnega stroja ali na stroju izvedete postopek vklopa/izklopa. Ponovno ga lahko izberete z gumbom na daljinskem upravljalniku.



Pogled zaslona, ko je odprt Homewhiz

## Nastavitve namestitve Homewhiz in uporabniškega računa

Če želite na napravi uporabljati funkcijo brezžične povezave, namestite aplikacijo HomeWhiz s trga aplikacij pametne naprave. Za uporabo aplikacije se prepričajte, da je vaša pametna naprava povezana z internetom. Če aplikacijo uporabljate prvič, postopek registracije zaključite s svojim e-poštnim naslovom iz aplikacije. Vse izdelke v svojem domu lahko uporabljate s funkcijo HomeWhiz prek tega računa po zaključku postopka registracije. Izdelke, povezane z vašim računom, si lahko ogledate tako, da tapnete razdelek »Dodaj/odstrani izdelek« na strani »Izdelki« v aplikaciji. Na tej strani lahko seznanite uporabnike s temi izdelki.

### Prva namestitvev

1. Kliknite gumb "Dodaj napravo" in izberite "Pomivalni stroj" pod "Kuhinjske naprave".
2. Skenirajte črtno kodo ob vratih ali vnesite "Številko izdelka naprave".
3. Medtem ko je stroj vklopljen, hkrati pritisnite gumba za vklop/izklop in daljinski upravljalnik.
4. Izberite omrežje, s katerim želite povezati pomivalni stroj, in vnesite omrežno geslo.
5. Ikona HomeWhiz utripa med priklopom pomivalnega stroja. Ko je povezava vzpostavljena, ikona ostane trajno osvetljena.
6. Poimenujte svoj pomivalni stroj. To je zadnji korak. Svoj izdelek si lahko ogledate na strani »Naprave«.
7. Po uspešni začetni namestitvi pomivalnega stroja bo izdelek samodejno prikazal začetni zaslon in se vrnil v način uporabe.
8. Če namestitev ne uspe ali ni končana v 5 minutah, se ikona HomeWhiz zapre in izdelek se izklopi. Če želite ponovno zagnati namestitev, ponovite korake namestitve iz koraka 1.

## Uporaba pomivalnega stroja na več napravah

Pomivalni stroj lahko uporabljate na več kot eni pametni napravi. Če želite to narediti, namestite aplikacijo HomeWhiz na drugo pametno napravo. Ko odprete aplikacijo, se morate prijaviti s svojim računom.

**i** Če je račun, v katerega ste prijavljeni, račun, v katerega ste predhodno dodali izdelke, lahko začnete uporabljati pomivalni stroj takoj po prijavi.

## Za uporabo nameščenega pomivalnega stroja iz novega računa sledite spodnjim korakom.

1. Ustvarite nov račun in se s tem računom prijavite v aplikacijo HomeWhiz. Prepričajte se, da sta pametna naprava in pomivalni stroj povezana v isto omrežje.

2. Na strani »Izdelki« tapnite razdelek »Dodaj/odstrani izdelek«. V zavihku »Drugi izdelki« si lahko ogledate izdelek in uporabnika, kateremu pripada.

3. Tapnite simbol (+) poleg pomivalnega stroja, ki ga želite dodati, in poimenujte izdelek.

4. Vaša zahteva za dodajanje izdelka bo lastniku izdelka poslana po e-pošti. Po odobritvi lastnika lahko izdelek začnete uporabljati kot partner.

**i** Ko je postopek namestitve končan, vaše pametne naprave in pomivalnega stroja ni treba povezati z istim omrežjem. Izdelek lahko uporabljate, dokler je pametna naprava povezana z internetom.

**i** Izdelke, povezane z vašim računom, si lahko ogledate tako, da tapnete razdelek »Dodaj/odstrani izdelek« na strani »Izdelki« v aplikaciji. Te izdelke lahko seznaniš z uporabniki s te strani.

## CustomWash / Xmode

To je pametna funkcija, ki vam omogoča, da prilagodite svoj program pranja prek aplikacije HomeWhiz. Ko je izbrani program

končan, lahko program ocenite s to funkcijo prek HomeWhiz. Program lahko prilagodite prek aplikacije na podlagi svojega ocenjevanja.

**i** S to funkcijo se lahko spremenijo poraba energije, vode in trajanje programa posodobljenega programa. Programi, ki podpirajo to funkcijo, so označeni s tem simbolom funkcije v aplikaciji Homewhiz.

## Prikaz vrednosti porabe Homewhiz

Vaš pomivalni stroj ima funkcijo upravljanja porabe. Ta funkcija ima lahko različne zmogljivosti od izdelka do izdelka (spremljanje porabe energije, spremljanje porabe vode itd.). Da bi ta funkcija delovala, mora biti vaš izdelek dodan v HomeWhiz in povezan z internetom. Informacije o porabi vašega pametnega pomivalnega stroja lahko spremljate glede na različna časovna obdobja in prihranite denar s predlogi za zmanjšanje porabe.

**i** Podatki o porabi v aplikaciji HomeWhiz so zgolj informativne narave in se lahko razlikujejo od informacij o dejanski porabi.

**i** Vrednosti, navedene na etiketi izdelka, so navedene v standardnih laboratorijskih pogojih. Vaše vrednosti porabe se lahko razlikujejo glede na pogoje uporabe stranke in podnebne razmere.

## Vklop / izklop HomeWhiz

Pritisnite tipko daljinskega upravljalnika, da vklopite funkcijo.



Če pritisnete gumb daljinskega upravljalnika, medtem ko je funkcija vklopljena, se funkcija HomeWhiz izklopi in zaslon izdelka se vrne na prikaz časa

zakasnitve/trajanja programa. V izklopljenem položaju bo LED-lučka gumba HomeWhiz ostala napol osvetljena.



Z indikatorja na izdelku lahko spremljate, ali je brezžična povezava vklopljena ali izklopljena. Če je brezžična povezava izklopljena, lahko vidite, da je ikona HomeWhiz izklopljena. Če je ikona HomeWhiz nenehno vklopljena, je brezžična omrežna povezava izdelka vklopljena in izdelek je povezan z brezžičnim omrežjem. Če ikona HomeWhiz nenehno utripa v kratkih intervalih, je vklopljena, vendar ni povezana z omrežjem ali se poskuša povezati z omrežjem.

### **Vklop / izklop brezžične povezave**

Ko so vrata vašega stroja odprta in je stroj vklopljen, pritisnite in držite gumb "Meni" 3 sekunde, da vstopite v meni z nastavitvami. Sledite navodilom na zaslonu in pritisnite gumb Meni na plošči, dokler ne zasveti indikator povezave Wi-Fi. Pritisnite gumba <- in +>, da izklopite povezavo Wi-Fi, če je vklopljena, ali vklopite, če je izklopljena. Če je v meniju z nastavitvami brezžičnega vklopa/izklopa brezžična povezava vklopljena, bo indikator povezave Wi-Fi stalno osvetljen. Če je brezžična povezava izklopljena, se bo indikator povezave Wi-Fi v kratkih časovnih presledkih vklopil in izklopil.

Ko je brezžična povezava vklopljena, se bo naprava samodejno povezala z vašim domačim omrežjem z uporabo nastavitvev, ki ste jih predhodno naredili.

### **Brisanje nastavitvev HomeWhiz**

Medtem ko so vrata vašega stroja odprta in je stroj vklopljen, hkrati pritisnite in držite gumba za daljinski upravljalnik in zakasnitev za 5 sekund. Vaše nastavitve bodo izbrisane po odštevanju 5 - 4 - 3 - 2 - 1 na zaslonu.

### **HomeWhiz Odpravljanje težav**

Če imate težave z nadzorom ali povezavo, izvedite naslednje korake. Če težava ne izgine, izvedite naslednji korak.

1. Preverite, ali je vaša pametna naprava povezana z internetom.
2. Zaprite in ponovno odprite aplikacijo HomeWhiz na pametni napravi.
3. Znova zaženite pametno napravo.
4. Preverite stanje brezžične povezave vašega pomivalnega stroja. Če je "Brezžična povezava: Izklopljena", jo obrnite na "Brezžična povezava: Vklopljena", počakajte, da se naprava poveže, ter znova zaprite in odprite aplikacijo HomeWhiz na pametni napravi.
5. Če povezave ni mogoče vzpostaviti z zgornjimi postopki, ponovite začetne nastavitve na izdelku.
6. Če težave ne odpravite, se obrnite na pooblaščen servis.

## **7.7 Funkcija podporne storitve Homewhiz**

Podporna služba je storitev, kjer vas lahko naši strokovni predstavniki strank pokličejo s številke mobilnega telefona, ki ste jo navedli v aplikaciji HomeWhiz, in vam pomagajo pri vseh vprašanjih, ko ustvarite zahtevo z gumbom Podporna služba na vaših izdelkih bele tehnike.

### **Vnos telefonske številke za podporno službo**

Ko ustvarite zahtevo tako, da pritisnete gumb za podporo, morate prek aplikacije deliti svojo številko mobilnega telefona, da vas lahko pokliče predstavnik stranke. Številko mobilnega telefona lahko dodate ali spremenite v meniju za komunikacijo v aplikaciji HomeWhiz.

### **Ustvarjanje zahteve prek podporne službe**

1. Prepričajte se, da imate na izdelku internetno povezavo in vnesite številko mobilnega telefona prek aplikacije HomeWhiz.
2. Ko so vrata odprta in je stroj vklopljen, pritisnite in držite tipko za podporo za 3 sekunde.
3. Simbol podporne službe bo začel utripati.

4. Ko vaša zahteva uspešno doseže predstavnika stranke, bo simbol ostal prižgan.
5. Predstavnik stranke vas bo poklical prek telefonske številke, ki ste jo navedli v aplikaciji HomeWhiz.
6. Ko je klic končan, se lučka simbola ugasne. Preklic zahteve za podporo Če želite preklicati zahtevo za podporo, mora biti zahteva uspešno poslana predstavniku stranke, prižgana pa mora biti lučka simbola.

### **Za postopek preklica;**

1. Ko so vrata odprta in je stroj vklopljen, pritisnite in držite tipko za podporo za 3 sekunde.
2. Lučka simbola podporne službe bo začela utripati.
3. Ko je zahteva uspešno preklicana, se simbol izklopi.

### **Odpravljanje težav**

Če lučka simbola za podporne storitve po pritisku na gumb za podporne storitve ne sveti neprekinjeno, ampak se takoj ugasne ali neprekinjeno utripa:

- Prepričajte se, da je vaš izdelek povezan z internetom.
- Prepričajte se, da imate račun HomeWhiz in vnesite svojo mobilno telefonsko številko, da boste poklicani prek aplikacije HomeWhiz.
- Ta funkcija ne bo delovala, če ni internetne povezave. Preverite domači internet.
- Preverite, ali je številka, ki ste jo vnesli v aplikacijo HomeWhiz, pravilna.

## **7.8 Sprememba programa, ki ga je mogoče prenesti**

Zadnji program na izdelku, Preneseni program, lahko spremenite z aplikacijo Homewhiz. Kaj so lahko programi, ki jih je mogoče prenesti, in kaj je tovarniško privzeti program, ki ga je mogoče prenesti, si lahko ogledate v tabeli Informacije o programu in povprečne vrednosti porabe.

### **Če želite spremeniti program, ki ga je mogoče prenesti:**

- Povežite se z izdelkom iz aplikacije HomeWhiz.
- Vključite funkcijo daljinskega upravljalnika na izdelku.
- Pojdite na stran z nastavitvami izdelka iz aplikacije HomeWhiz.
- Pojdite na stran Prenos programa na strani z nastavitvami izdelka.
- Izberite želeni program na strani Download Program (Prenos programa) in pritisnite gumb Download Program (Prenos programa) v aplikaciji HomeWhiz.
- Med prenosom programa bo na izdelku in v aplikaciji HomeWhiz prikazana animacija.
- Ko je postopek prenosa končan, lahko uporabite novo izbrani program za prenos tako, da ga izberete v izdelku ali v aplikaciji HomeWhiz.



Če na izdelek prenesete drug program, bo vaša prejšnja izbira preklicana.



Na izdelek lahko prenesete toliko programov, kot želite, program, ki ga je mogoče prenesti, pa lahko kadar koli spremenite. Dovolj je, da sta vaša pametna naprava in izdelek povezana z internetom in da je funkcija daljinskega upravljalnika na izdelku vklopljena.

## **7.9 Zagon programa**

Po izbiri programa in dodatnih funkcij zaprite vrata, da zaženete stroj. Stroj izvaja postopek mehčanja vode glede na trdoto omrežne vode. Čas pranja se lahko med izvajanjem programa razlikuje, odvisno od temperature prostora, v katerem se stroj nahaja, temperature vode v omrežju in količine posode, ki jo imate. Pazite, da med delovanjem ne odprete vrat stroja. Ko odprete vrata stroja, lahko pride do izpusta pare, bodite previdni.

Po nekaj časa mirovanja v stanju pripravljenosti za popolno izpraznitev preostale vode na posodi in v stroju po izpiranju ter za čiščenje mehčalca vode, še naprej deluje v koraku sušenja.

### **7.10 Preklic programa**

Odprite vrata stroja, za tri sekunde pritisnite gumb za izbiro programa/preklic programa. Ko se na zaslonu prikaže odštevanje 3 – 2 – 1, 0:01, zaprite vrata stroja in počakajte, da se postopek praznjenja zaključi.

Postopek praznjenja je končan v 2 minutah in vaša naprava bo dala zvočno opozorilo, ko bo končana.

Glede na korak programa, ki ste ga preklicali, lahko detergent ali sredstvo za izpiranje ostane v stroju in/ali na opranih predmetih.

### **7.11 Opozorilni indikator pomanjkanja soli**

Če želite razumeti, ali je količina mehčalne soli v vašem stroju zadostna, preverite opozorilni indikator pomanjkanja soli na zaslonu stroja. Ko se na zaslonu naprave prižge opozorilni indikator za pomanjkanje soli, morate prostor za sol napolniti s soljo. Nastavitev stopnje trdote vode je razložena v razdelku Sistem za mehčanje vode.

### **7.12 Opozorilni indikator pomanjkanja sredstva za izpiranje**

Če želite razumeti, ali je količina sredstva za izpiranje v vašem stroju zadostna, preverite opozorilni indikator pomanjkanja sredstva za izpiranje na zaslonu stroja. Ko se na zaslonu naprave prižge opozorilni indikator za pomanjkanje sredstva za izpiranje, morate ponovno napolniti predal za sredstvo za izpiranje.

### **Prilagajanje količine sredstva za izpiranje**

1. Po vklopu stroja pritisnite gumb Meni za 3 sekunde.

2. Uporabite gumb Meni, da se pomaknete na položaj "P:" na zaslonu.

3. Prilagodite na ustrezno raven s tipkama <- in +>.

4. Če želite shraniti, izklopite stroj z gumbom za vklop / izklop.

V položaju P:0 v pralni program ne dodajamo sredstva za izpiranje.

Na položaju P:1 se doda 1 odmerek sredstva za izpiranje.

V položaju P:2 se nanese 2 odmerka sredstva za izpiranje.

V položaju P:3 se nanesejo 3 odmerki sredstva za izpiranje.

V položaju P:4 se nanesejo 4 odmerki sredstva za izpiranje.

### **7.13 Konec programa**

Ko se izbrani program konča, vas bo zvočno opozorilo opozorilo, da izklopite napravo.

To zvočno opozorilo se ponavlja v določenih intervalih, dokler se naprava ne izklopi.

Ko se program pranja konča, zasveti indikator konca programa.

1. Odprite pokrov stroja.

2. Pritisnite gumb za vklop/izklop, da izklopite napravo.

3. Zaprite pipo.

4. Izklopite stroj iz vtičnice.

Za varčevanje z energijo se stroj samodejno izklopi, ko se program konča ali če se program ne zažene.

Po pranju posode jo pustite v stroju približno 15 minut, da se ohladi. Če v tem času pustite vrata stroja odprta, se bo vaša posoda hitreje posušila. To bo povečalo učinkovitost sušenja vašega stroja.

## 8 Vzdrževanje in čiščenje

### 8.1 Vzdrževanje in čiščenje



Najprej preberite razdelek  
»Varnostna navodila«!



Pred čiščenjem odklopite pomivalni  
stroj in izklopite pipo.



Pri čiščenju ne uporabljajte  
abrazivnih materialov.



Za učinkovito delovanje  
pomivalnega stroja vsaj enkrat na  
teden očistite filter in pršilne roke.

Redno čiščenje bo podaljšalo življenjsko  
dobo izdelka in zmanjšalo pogoste težave.

#### Čiščenje zunanje površine pomivalnega stroja

Zunanost pomivalnega stroja in tesnila vrat  
nežno obrišite z občutljivim čistilnim  
sredstvom in vlažno krpo. Obrišite  
"nadzorno ploščo" le z rahlo vlažno krpo.

#### Čiščenje notranjosti pomivalnega stroja

Pomivalni stroj mesečno očistite z  
detergentom ali posebnimi sredstvi za  
čiščenje pomivalnega stroja tako, da  
pomivalni stroj zaženete na ciklu, ki deluje  
pri najvišji možni temperaturi. To bo  
pomagalo odstraniti umazanijo in vodni  
kamen iz notranjosti pomivalnega stroja.  
Če v pomivalnem stroju ostane voda,  
izpraznite vodo iz pomivalnega stroja tako,  
da sledite postopku v poglavju "Preklic  
cikla". Če vode ni mogoče izprazniti,  
odstranite filtre, kot je opisano v poglavju  
"Čiščenje filtrov" in preverite dno  
pomivalnega stroja za morebitne delce  
umazanije, ki so se nakopičili in blokirali  
vodno pot, ter jih po potrebi očistite.

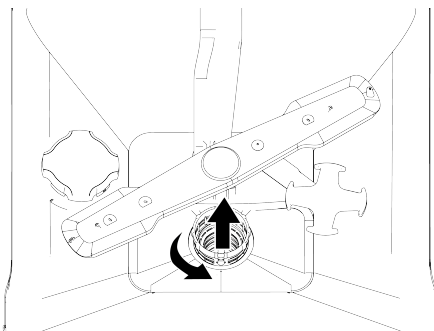
### 8.2 Čiščenje filtrov

(Odvisno od modela)

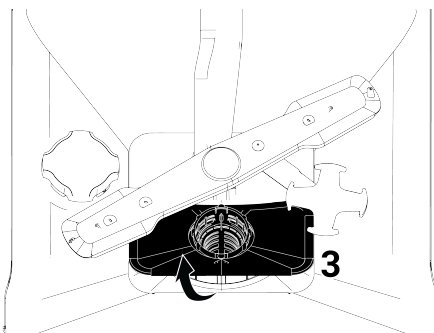
Za učinkovito delovanje pomivalnega stroja  
očistite filtre vsaj enkrat na teden.

Preverite, da na filtrih ni ostankov hrane. Če  
ostanejo ostanki hrane, odstranite filtre in  
jih temeljito očistite pod pipo.

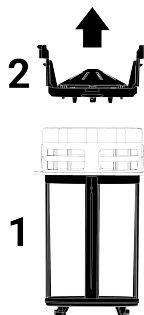
1. Odstranite mikrofilter in grobo skupino  
filtrov tako, da jih obrnete v nasprotni  
smeri urinega kazalca in jih izvlečete.



2. Izvlecite kovinski/plastični filter (3).



3. Pritisnite obe zapahi na grobem filteru  
navznoter, da ločite grob filter od  
skupine.



4. Vse tri filtre pod pipo očistite s čopičem.
5. Zamenjajte kovinski/plastični filter.
6. V mikrofilter vstavite grobi filter. Prepričajte se, da je pravilno nameščen. Obrnite v smeri urinega kazalca, dokler ne klikne.



Pomivalnega stroja ne smete uporabljati brez filtrov.

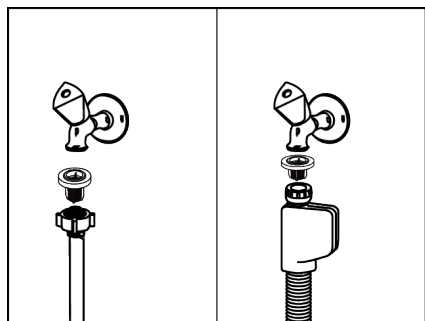


Nepravilna namestitev filtrov bo zmanjšala učinkovitost pranja.

### 8.3 Čiščenje filtra cevi

S pomočjo filtra v cevi za dovod vode preprečite, da bi pomivalni stroj poškodovala umazanija (pesek, glina, rja itd.) iz omrežja ali vašega vodovodnega sistema. Občasno preverite filter in cev ter ju po potrebi očistite.

1. Izklopite pipo in odklopite cev.
  2. Ko odstranite filter iz cevi, ga očistite pod pipo.
  3. Postavite očiščeni filter nazaj na svoje mesto v cevi.
  4. Pritrdite cev na pipo.
- (odvisno od modela)

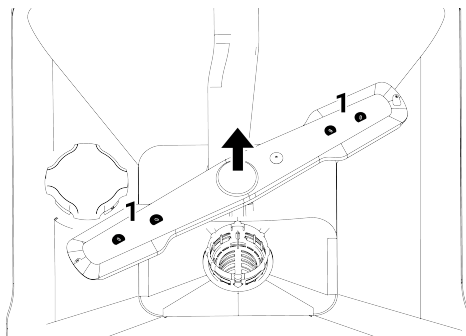


### 8.4 Čiščenje propelerjev

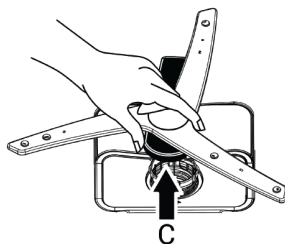
Vsaj enkrat na teden očistite rotorje, da zagotovite učinkovito delovanje stroja.

#### Spodnji propeler

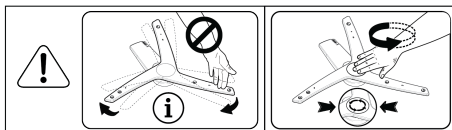
Preverite, ali so luknje spodnjega rotorja (1) zamašene. Če pride do blokade, odstranite rotor in ga očistite. Spodnje rotorje lahko odstranite tako, da ga povlečete navzgor (odvisno od modela)



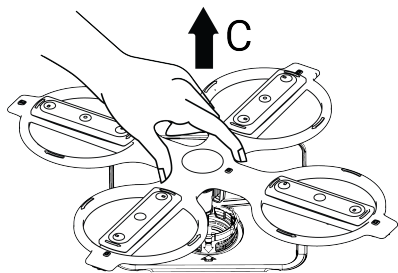
Preverite, ali so luknje sklopa rotorja zamašene. Če pride do blokade, odstranite sklop rotorja in ga očistite. (Odvisno od modela)



Če želite odstraniti in očistiti spodnjo skupino propelerja, jo z eno roko držite od točk (C), prikazanih na sliki, in jo povlecite navzgor. Po čiščenju ponovno pritrdite skupino propelerja tako, da sledite istim korakom v obratni smeri. (Odvisno od modela)



Ne poskušajte obrniti propelerja tako, da držite konce. Če ga poskušate obrniti za konce, se lahko zobniški sistem v propelerju zlomi.

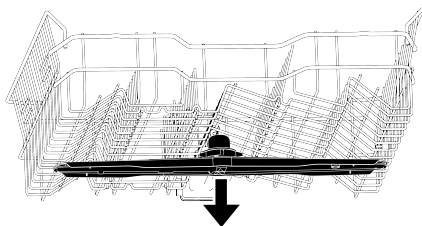
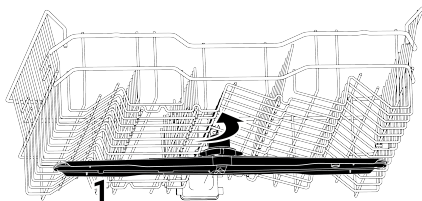


Če želite odstraniti in očistiti spodnjo skupino propelerja, jo z eno roko držite od točk (C), prikazanih na sliki, in jo povlecite navzgor. Po čiščenju ponovno pritrdite skupino propelerja tako, da sledite istim korakom v obratni smeri. (Odvisno od modela)

### **Zgornji propeler**

Preverite, ali so luknje zgornjega rotorja (1) zamašene. Če pride do blokade, odstranite rotor in ga očistite. Zgornji rotor lahko odstranite tako, da zavrtite njegovo matico v levo.

Ko ponovno pritrdite zgornji propeler, se prepričajte, da ste matico privili do konca.



## 9 Odpravljanje težav

### 9.1 Kode napak, vzroki in rešitve

| Koda napake                                                                                | Vzrok                                                | Rešitev                                                                                                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| E01 Opozorilo<br>P1 Utripa<br>LED lučka za vklop utripa                                    | Napaka pri polnjenju šasije z vodo                   | 1 - Agoritem za napake je aktiviran.<br>2 - Konec ciklovnega cikla.<br>Če se napaka prikazuje neprekinjeno,<br>1 - izklopite elektriko.<br>2 - Zaprite ventil.<br>3 - stopite v stik s pooblaščenim servisom.                   |
| E02 Opozorilo<br>P2 Utripa<br>Zasveti ikona za izpad vode.<br>LED lučka za pranje zasveti. | Napaka pri izpadu vode                               | Preverite oskrbo z vodo.                                                                                                                                                                                                        |
|                                                                                            | Filter je blokiran                                   | 1 - Odklopite električni priključek.<br>2 - odrežite vodni priključek.<br>3 - Odstranite cev za dovod vode.<br>4 - Preverite in očistite filter.<br>5 - Vzpostavite vodni priključek.<br>6 - Vzpostavite električni priključek. |
|                                                                                            | Drugo                                                | Če se napaka nadaljuje,<br>1-Zaprite pomivalni stroj.<br>2 - stopite v stik s pooblaščenim servisom.                                                                                                                            |
| E06 Opozorilo<br>P2 utripa<br>P6 utripa                                                    | Temperaturni senzor v pomivalnem stroju je okvarjen. | Če se ta napaka pojavlja neprekinjeno in se je zmogljivost pranja zmanjšala,<br>1-Zaprite pomivalni stroj.<br>2 - stopite v stik s pooblaščenim servisom.                                                                       |
| E07 Opozorilo<br>P2 utripa<br>F1 in F2 utripata                                            | Merilnik pretoka je okvarjen                         | 1 - Agoritem za napake je aktiviran.<br>2 - Konec ciklovnega cikla.<br>Če se napaka prikazuje neprekinjeno,<br>1 - izklopite elektriko.<br>2 - Zaprite ventil.<br>3 - stopite v stik s pooblaščenim servisom.                   |



Kode napak se lahko spremenijo, odvisno od modela.

### 9.2 Odpravljanje težav

#### Stroj ne deluje.

- Vtič za električno omrežje morda ni vtaknjen. >>> Preverite, ali je omrežni vtič priključen.

- Morda je pregorela varovalka. >>> Preverite varovalke v hiši.
- Voda morda ne bo iztekala. >>> Prepričajte se, da je pipa za dovod vode odprta.
- Vrata pomivalnega stroja so lahko odprta. >>> Prepričajte se, da so vrata pomivalnega stroja zaprta.
- "Gumb za vklop/izklop" morda ni bil pritisnjen. >>> Prepričajte se, da ste pomivalni stroj vklopili s pritiskom na gumb za vklop/izklop.

## Posoda ni dobro pomita

- Posode so vstavljene napačno. >>> Posodo vstavite v skladu z navodili za uporabo.
- Ni izbran pravi cikel. >>> Izberite cikel z višjo temperaturo in daljšim pranjem.
- Posoda je zelo umazana >>> grobo umazanijo posode odstranite z brisačko in jo nato položite v pomivalni stroj.
- Razpršilne enote so zataknjene. >>> Pred začetkom cikla se prepričajte, da se zgornja in spodnja razpršilna enota prosto vrtila. To naredite tako, da ju vrtite z roko.
- Luknje razpršilnih enot so zamašene. >>> Zgornje ali spodnje luknje razpršilnih enot so lahko zamašene z ostanki hrane, kot so limonine pečke. Redno čistite razpršilne enote, kot je prikazano v poglavju »Čiščenje in vzdrževanje«.
- Filtri so zamašeni. >>> Preverite, ali je filtrirni sistem očiščen. Redno čistite filtrirni sistem, kot je prikazano v poglavju »Čiščenje in vzdrževanje«.
- Filtri niso pravilno nameščeni. >>> Preglejte filtrirni sistem in se prepričajte, da je pravilno nameščen.
- Košare so preobremenjene. >>> Ne nalagajte košar nad njihovo prostornino.
- Detergent je shranjen v neprimernih pogojih. >>> Če uporabljate detergent v prahu, njegove embalaže ne shranjujte v vlažnem okolju. Če je mogoče, detergent shranite v posodo za shranjevanje, ki ima pokrov. Za enostavno shranjevanje priporočamo uporabo detergentov v obliki tablet.
- Ni dodana ustrezna količina detergenta. >>> Če uporabljate detergent v prahu, upoštevajte količino detergenta, ki je primerna za stopnjo umazanosti vaše posode in za definicije ciklov. Za najboljše rezultate priporočamo uporabo detergentov v obliki tablet.
- Nezadostna količina sredstva za izpiranje. >>> Preverite opozorilni indikator nizke količine sredstva za lesk in ga po potrebi dodajte. Če je v

pomivalnem stroju na voljo ustrezna količina sredstva za lesk, povečajte njegovo nastavitvev.

- Pokrov predala za detergent ni zaprt. >>> Po dodajanju detergenta vedno zaprite pokrov predala za detergent.

## Posode niso posušene

- Posode so vstavljene napačno. >>> Posodo vstavite tako, da se med pomivanjem v njej ne more nabirati voda.
- Nezadostna količina sredstva za izpiranje. >>> Preverite opozorilni indikator nizke količine sredstva za lesk in ga po potrebi dodajte. Če je v pomivalnem stroju na voljo ustrezna količina sredstva za lesk, povečajte njegovo nastavitvev.
- Stroj se izprazni takoj po koncu pralnega cikla. >>> Ne izpraznite pomivalnega stroja takoj po koncu pralnega cikla. Vrata pustite priprta in pustite, da para nekaj časa izhaja. Ko je posoda dovolj ohlajena, da se je lahko dotaknete z roko, jo odstranite iz pomivalnega stroja. Praznjenje začnite iz spodnje košare. Tako preprečite, da bi voda, ki ostane na kateri koli posodi v zgornji košari, kapljala na posodo v spodnji košari.
- Ni izbran pravi cikel. >>> Učinkovitost sušenja je nizka, saj je pri kratkih ciklih nizka tudi temperatura izpiranja. Za večjo učinkovitost sušenja izberite daljše cikle.
- Uporablja se detergent v tableti, tipka tablete pa ni pritisnjena >>> Če ima vaš pomivalni stroj funkcijo "detergent v obliki tablet", jo vključite med uporabo večnamenskih detergentov
- Kakovost površine kuhinjske posode je slaba. >>> Na kuhinjski posodi s poškodovanimi površinami lahko dosežete pričakovano učinkovitost pomivanja, čeprav uporaba takšne posode ni higiensko pravilna. Poleg tega voda težko teče čez poškodovane površine. Takšne posode ni priporočljivo pomivati v pomivalnem stroju.
- Naravno je, da imamo pomisleke glede sušenja kuhinjske posode Teflon. To stanje je posledica strukture teflona. Ker

sta površinski napetosti teflona in vode različni, delci vode ostanejo kot kroglice na površini teflona.

### **Na posodi ostajajo madeži čaja, kave ali šminke.**

- Ni izbran pravilen cikel. >>> Izberite cikel z višjo temperaturo in daljšim pranjem.
- Kakovost površine kuhinjske posode je slaba. >>> Ko madeži čaja, kave in drugi madeži, ki jih povzročajo barvila, prodrejo na poškodovane površine, teh madežev ni mogoče odstraniti s pomivalnimi stroji. Na kuhinjski posodi s poškodovanimi površinami lahko dosežete pričakovano učinkovitost pomivanja, uporaba takšne posode pa ni higiensko pravilna. Takšne posode ni priporočljivo pomivati v pomivalnem stroju.
- Detergent je shranjen v neprimernih pogojih. >>> Če uporabljate detergent v prahu, njegove embalaže ne shranjujte v vlažnem okolju. Če je mogoče, detergent shranite v posodo za shranjevanje, ki ima pokrov. Za enostavno shranjevanje priporočamo uporabo detergentov v obliki tablet.

### **Na posodi ostajajo madeži vodnega kamna, stekleni izdelki izgledajo zamegljeno**

- Nezadostna količina sredstva za izpiranje. >>> Preverite opozorilni indikator nizke količine sredstva za lesk in ga po potrebi dodajte. Če je v pomivalnem stroju na voljo ustrezna količina sredstva za lesk, povečajte njegovo nastavitvev.
- Nastavitev trdote vode je nizka ali pa je raven soli neustrezna. >>> Preverite nastavitvev trdote vode tako, da natančno izmerite trdoto vodovodne vode.
- Prišlo je do puščanja soli. >>> Med dodajanjem soli pazite, da okoli polnilne odprtine ne razlijete soli. Prepričajte se, da je pokrov mehčalca vode po dodajanju soli zaprt. Za zagonom cikla predpranja očistite sol, ki se je razlila po pomivalnem stroju. Na koncu cikla še enkrat preverite

pokrov, saj se bodo delci soli, ki ostanejo pod pokrovom, raztopili v koraku predpranja, zato se lahko pokrov zrahlja.

### **V notranjosti pomivalnega stroja je drugačen vonj.**

- Novi stroji imajo določen vonj. Ta vonj bo izginil po nekaj ciklih pranja.
- Filtri so zamašeni. >>> Preverite, ali je filtrirni sistem očiščen. Redno čistite filtrirni sistem, kot je prikazano v poglavju »Čiščenje in vzdrževanje«.
- Kemikalije, ki lahko povzročijo neprijeten vonj, so v posodi za sredstvo za lesk. >>> Ne uporabljajte kemikalij, kot so kis, detergenti za pranje rok in sredstva za odstranjevanje vodnega kamna.
- Umazano posodo smo 2-3 dni hranili v pomivalnem stroju. >>> Če boste pomivalni stroj zagnali takoj po postavljanju posode vanj, odstranite umazanijo s posode in vsaka dva dni zaženite cikel predpranja brez detergenta. Ne zapirajte vrat pomivalnega stroja popolnoma, da preprečite pojav vonja v notranjosti pomivalnega stroja v takšnih primerih. Uporabite lahko tudi komercialna sredstva proti slabim vonjavam in sredstva za čiščenje pomivalnega stroja.

### **Na posodi so opazni madeži rje, bledenje, poškodbe površine**

- Prišlo je do puščanja soli. >>> Sol lahko povzroči kvarjenje in korozijo na kovinskih površinah. Med dodajanjem soli pazite, da okoli polnilne odprtine ne nasujete soli. Prepričajte se, da je pokrov mehčalca vode po dodajanju soli zaprt. Za zagonom cikla predpranja očistite sol, ki se je razlila po pomivalnem stroju. Na koncu cikla še enkrat preverite pokrov, saj se bodo delci soli, ki ostanejo pod pokrovom, raztopili v koraku predpranja, zato se lahko pokrov zrahlja.
- Na posodi so dlje časa ostali slani ostanki hrane. >>> Če je kuhinjska posoda umazana s takimi živili, ki jih hranite v pomivalni stroj, umazanijo s

površine posode odstranite s ciklom predpranja ali pa posodo pomijte brez čakanja.

- V električni napeljavi ni ozemljitvenega voda. >>> Preverite, ali je vaš pomivalni stroj priključen na pravo ozemljitev. V nasprotnem primeru statična elektrika, ki nastane v pomivalnem stroju, povzroči loke in jamice na površini kovinskih predmetov. S tem odstrani zaščitno plast na površini in povzroči obarvanje površine.
- Uporabljajo se intenzivna čistilna sredstva, kot je belilo. >>> Zaščitna plast na kovinskih površinah se ob stiku s čistilnimi sredstvi, kot je belilo, poškoduje in sčasoma izgubi učinek. Posode ne pomivajte z belilom. Če želite posodo pomivati z belilom, mora imeti vaš pomivalni stroj posebno opremo in funkcijo, ki omogoča pomivanje z belilom. S to opremo in funkcijo se ustrezna količina belila prenese v pomivalno okolje v pravem koraku, nato pa lahko izkoristimo njegov higienski učinek in posodo speremo na najboljši način.
- Kovinski predmeti, kot so zlasti noži, so bili uporabljeni zunaj predvidene uporabe. >>> Če se noži uporabljajo za namene, kot je odpiranje pločevink, se zaščitna plast na njihovih koncih poškoduje. Kovinske kuhinjske posode uporabljajte samo v njihovi predvideni uporabi.
- Jedilni pribor je izdelan iz nizko kakovostnega nerjavečega jekla. >>> Takšni izdelki bodo neizogibno zarjaveli, zato jih ne pomivajte v pomivalnem stroju.
- Prej zarjavelo kuhinjsko posodo pomijte v pomivalnem stroju. >>> Rja na korodiranem predmetu se lahko med pranjem preseli na druge površine iz nerjavečega jekla. Tako lahko povzroči, da se rja pojavi tudi na teh površinah. Takih predmetov ne pomivajte v pomivalnem stroju.

## **V predalu za detergent so očitni ostanki detergenta.**

- Detergent je bil vstavljen dolgo pred postopkom pranja. >>> Pazite, da detergent dodate tik pred začetkom pranja.
- Med pranjem je preprečeno odpiranje pokrova posode za detergent. >>> Posodo postavite tako, da ne preprečite, da bi se pokrov rezervoarja za detergent odprl in voda iz razpršilnih enot pritekla v rezervoar.
- Detergent je shranjen v neprimernih pogojih. >>> Če uporabljate detergent v prahu, njegove embalaže ne shranjujte v vlažnem okolju. Če je mogoče, detergent shranite v posodo za shranjevanje, ki ima pokrov. Za enostavno shranjevanje priporočamo uporabo detergentov v obliki tablet.
- Luknje razpršilnih enot so zamašene. >>> Zgornje ali spodnje luknje razpršilnih enot so lahko zamašene z ostanki hrane, kot so limonine pečke. Redno čistite razpršilnih enote, kot je prikazano v poglavju »Čiščenje in vzdrževanje«.

## **Vzorci in okrasni na posodi so izbrisani.**

- Vzorčasti kozarci in izdelki iz porcelana z vzorcem na glazuri niso primerni za pomivanje v pomivalnem stroju. Proizvajalci steklene in porcelanaste posode ne priporočajo pomivanja takšne posode v pomivalnem stroju.

## **Posoda je opraskana.**

- Kuhinjske posode in dodatkov, izdelanih iz aluminija ali ki vsebujejo aluminij, ne pomivajte v pomivalnem stroju.
- Prišlo je do puščanja soli. >>> Med dodajanjem soli pazite, da okoli polnilne odprtine ne razlijete soli. Sol, raztresena naokoli, lahko povzroči praske. Prepričajte se, da je pokrov mehčalca vode po dodajanju soli zaprt. Za zagonom cikla predpranja očistite sol, ki se je razlila po pomivalnem stroju. Na koncu cikla še enkrat preverite pokrov, saj se bodo delci soli, ki ostanejo pod pokrovom, raztopili v koraku predpranja, zato se lahko pokrov zrahlja.

- Nastavitev trdote vode je nizka ali pa je raven soli neustrezna. >>> Preverite nastavitev trdote vode tako, da natančno izmerite trdoto vodovodne vode.
- Posoda ni pravilno postavljena. >>> Ko v košaro odlagate kozarce in drugo stekleno posodo, jih ne naslanjajte na drugo posodo, temveč na robove košare, na police ali na nosilno žico za steklo. Če dva kozarca ali druga posoda, ki ju pomivate, udarita drug ob drugega zaradi udarca vode med pomivanjem, lahko to povzroči praske/zlome na površinah.
- Na kozarcih ostane zamegljen madež, ki je videti kot mlečna umazanija, ki se ga z ročnim brisanjem ne da odstraniti. Ko je izpostavljen svetlobi, opazimo modrikast/mavričen videz.
- Uporabljena je prevelika količina sredstva za izpiranje. >>> Znižajte nastavitev sredstva za lesk. Med dodajanjem sredstva za lesk vedno očistite sredstvo za lesk, ki se je razlilo v okolico.
- Na steklu je zaradi mehke vode nastala korozija. >>> Preverite nastavitev trdote vode tako, da natančno izmerite trdoto vodovodne vode. Ne uporabljajte soli, če je vaša vodovodna voda mehka (<5 dH). Za pranje uporabljajte programe z višjo nastavitvijo temperature (npr. 60-65 stopinj). Uporabite lahko tudi komercialna čistila za zaščito stekla.

#### **V pomivalnem stroju se pojavlja pena.**

- Posodo pomijemo ročno z detergentom za pomivanje posode in jo nato brez izpiranja damo v pomivalni stroj. >>> Pri detergentih za pomivanje posode, ki so

namenjeni za ročno pomivanje, ni na voljo nobenih lastnosti za nadzor pene. Posode vam ni treba ročno pomivati z detergentom, preden jo postavite v pomivalni stroj. Grobo umazanijo s površine posode preprosto splaknite z vodo ali pa jo postrgajte s papirnatimi brisačo ali vilicami.

- Med dodajanjem sredstva za izpiranje se je v pomivalni stroj razlilo sredstvo za izpiranje. >>> Pazite, da med dodajanjem sredstva za lesk ne razlijete sredstva za lesk v pomivalni stroj. Očistite razlito sredstvo za izpiranje s papirnatimi prtičkom/brisačo.
- Pokrov rezervoarja za sredstvo za lesk je ostal odprt. >>> Po dodajanju sredstva za lesk obvezno zaprite pokrov rezervoarja za lesk.

#### **Posoda se lomi.**

- Posode so vstavljene napačno. >>> Posodo vstavite v skladu z navodili za uporabo.
- Košare so preobremenjene. >>> Ne nalagajte košar nad njihovo prostornino.
- Po koncu cikla voda ostane v pomivalnem stroju.
- Filtri so zamašeni. >>> Preverite, ali je filtrirni sistem očiščen. Redno čistite filtrirni sistem, kot je prikazano v poglavju »Čiščenje in vzdrževanje«.
- Odtočna cev je zamašena / blokirana. >>> PREGLEDAJTE ODVODNO CEV. Po potrebi odstranite cev, da odstranite blokado, in jo nato znova namestite, kot je opisano v navodilih za namestitve.

## **10 ZAVRNITEV ODGOVORNOSTI / OPOZORILO**

Nekatere (preproste) napake lahko popravijo končni uporabniki, ne da bi pri tem povzročili kakršne koli varnostne težave ali nevarno uporabo, če jih odpravijo v skladu z naslednjimi navodili. (Glej poglavje "Želim se popraviti").

Zato je, razen za dele, navedene v razdelku "Želim popraviti sam", ki jih lahko popravijo končni uporabniki, močno priporočljivo

popravilo na pooblaščenem servisu, da se preprečijo varnostne težave, in je obvezno za nadaljevanje garancije za izdelek Beko.

#### **ŽELIM SE POPRAVITI**

Popravila, ki jih izvajajo končni uporabniki, se lahko izvedejo za naslednje nadomestne dele: Zunanji napajalniki, daljinski upravljalnik. (Aktualni seznam rezervnih

delov je na voljo na naslovu <https://www.beko.com.tr/destek> od 1. marca 2021)

Poleg tega je treba zaradi zagotavljanja varnosti izdelka in preprečevanja nevarnosti resnih poškodb popravila izvajati v skladu z navodili v priročniku z navodili ali na naslovu <https://www.beko.com.tr/destek>. Zaradi vaše varnosti pred kakršnim koli popravilom izključite izdelek iz električnega omrežja. Ne more biti odgovoren za kakršne koli varnostne težave, ki bi lahko nastale zaradi popravil ali poskusov končnih uporabnikov, <https://www.beko.com.tr/destek> da bi popravili dele, ki niso navedeni v navodilih za uporabo ali v skladu z navodili na naslovu <https://www.beko.com.tr/destek> deli na aktualnem seznamu delov, ki je na voljo na naslovu Beko. V takem primeru garancija za izdelek Beko ne bo veljavna. Zato končnim uporabnikom priporočamo, da sami ne izvajajo popravil delov, ki niso zgoraj navedeni rezervni deli, in da se po potrebi obrnejo na pooblaščen servis. Takšni poskusi popravila s strani končnih uporabnikov lahko povzročijo varnostne težave, poškodujejo izdelek in posledično povzročijo požar, poplavo, električni udar in hude telesne poškodbe.

Popravila naslednjih delov, vendar ne le naštetih, morajo opravljati pooblaščen servisi: Notranje napajanje, kondenzatorji, baterije in akumulatorji itd.

Proizvajalec/prodajalec ne more biti odgovoren za morebitno neupoštevanje zgoraj navedenega s strani končnih uporabnikov.